

üÇÝ³ Ýë³ Ĩ³ Ý Ñ³ βí »i í áóÃÛáóÝÝ»ñ ¨
² ÝĨ³ È³ áó¹Çi ánÇ »½ñ³ Ĩ³ óáóÃÛáóÝ

§ÆØ¼øê ¶ ðàôä !

ê³ ÑÛ³ Ý³ ÷³ Ĩ ä³ ĩ³ ëË³ Ý³ ĩ í áóÃÛ³ Ùμ
ÀÝĨ »ñáóÃÛáóÝ

2010Ã. ¹»Ĩ ĩ »Ûμ»ñÇ 31

Υμνηστική

	Σελίδα
1. Έκδοση 1.0	1
2. Υπό την αιγίδα του Υπουργείου Παιδείας και Θρησκευμάτων	3
3. Διεύθυνση Δ.Ε. Αθήνας	5
4. «Υμνηστική»	6
5. «Υμνηστική»	7
6. Υπό την αιγίδα του Υπουργείου Παιδείας και Θρησκευμάτων	9

ÜÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý í Ç×³ ÌÇ Û³ èÇÝ Ñ³ ßí »í í áóÁláóÝ

Đ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û	Ì³ ÝáÁ.	2010Á.	2009Á.	2008Á.
		¹»Ìí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	¹»Ìí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ (í »ñ³ Ý»ñí³ - Û³ óí³ Í)	¹»Ìí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ (í »ñ³ Ý»ñí³ - Û³ óí³ Í)
²Ìí Çí Ý»ñ				
àá ÁÝÁ³ óÇÌ³ Ìí Çí Ý»ñ				
ĐÇÛÝ³ Ì³ Ý ÛÇçáóÝ»ñ	4	3,661,604	3,767,965	1,463,656
àá ÝláóÁ³ Ì³ Ý³ Ìí Çí Ý»ñ	5	52,538	44,920	40,272
Û»ñ¹ñáóÛÝ»ñ³ èáóÇ³ óí³ Í Ì³ ½³ Ì³ »ñáóÁláóÝ»ñáóÛ	6	534,670	532,986	573,646
		<u>4,248,812</u>	<u>4,345,871</u>	<u>2,077,574</u>
ÁÝÁ³ óÇÌ³ Ìí Çí Ý»ñ				
ä³ ß³ ñÝ»ñ	7	3,626,490	2,474,807	4,751,824
öáÉ³ èáóÁláóÝ»ñ Ì³ á³ Ìóí³ Í í áóÛ»ñÇÝ	25	2,000,000	-	877,232
²é»í ñ³ ÛÇÝ³ ÛÉ¹»µÇí áñ³ Ì³ Ý á³ ñí Û»ñ	8	262,619	292,220	549,472
Þ³ ÑáóÁ³ Ñ³ ñí Ç. Í áí Ì³ ÝÉ³ í ×³ ñ		77,661	115,272	-
ØÝ³ óán¹Ý»ñ ¹ñ³ Û³ ñí ÓáóÛ³ µ³ Ýí »ñáóÛ	9	528,649	1,605,774	119,875
		<u>6,495,419</u>	<u>4,488,073</u>	<u>6,298,403</u>
ÁÝ¹³ Û»ÝÁ³ Ìí Çí Ý»ñ		<u>10,744,231</u>	<u>8,833,944</u>	<u>8,375,977</u>

ê»÷³ Ì³ Ý Ì³ àÇì³ ÉáóÙ ÷ á÷ áÈáóÃláóÝ»ñÇ Û³ èÇÝ Ñ³ ßí »í í áóÃláóÝ»ñÇ

Đ³ ½³ ñ¹ñ³ Ù	Í³ ÝáÝ³ - ¹Áñ³ Í³ Ý Í³ áÇì³ É	à³ Ñáóè- Ï³ ÛÇÝ Í³ áÇì³ É	ì»ñ³. Ý³ - Ñ³ ï Ù³ Ý á³ Ñáóèì	Í áóì³ ï- í³ Í ß³ ÑáóÜÁ	ÁÝ¹³ Ù»ÝÁ
2009Á. ÑáóÝí³ ñÇ 1-Ç ¹ñáóÃÜ³ Ùµ Û³ Éán¹ ï³ ñÇÝ»ñÇ èÉ³ ÉÝ»ñÇ áóÓáóÙ	1,000	750	-	956,775	958,525
	-	-	-	100,012	100,012
2009Á. ÑáóÝí³ ñÇ 1-Ç ¹ñáóÃÜ³ Ùµ í»ñ³ Ý»ñí³ Ù³ óí³ Í ÙÝ³ óáñ¹	1,000	750	-	1,056,787	1,058,537
í³ ñí³ í Ý³ è (í»ñ³ Ý»ñí³ Ù³ óí³ Í)	-	-	-	(669,796)	(669,796)
í³ ñí³ ÷È Ñ³ Ù³ á³ ñ÷³ Í ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ ñ¹láóÝ»ñ	-	-	1,843,276	-	1,843,276
ÁÝ¹³ Ù»ÝÁ í³ ñí³ Ñ³ Ù³ á³ ñ÷³ Í ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ ñ¹láóÝ»ñ	-	-	1,843,276	(669,796)	1,173,480
à³ Ñáóèì³ ÛÇÝ Í³ áÇì³ ÉÇ Ñ³ Ù³ ÉñáóÙ	-	150	-	(150)	-
2009Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÃÜ³ Ùµ (í»ñ³ Ý»ñí³ Ù³ óí³ Í)	1,000	900	1,843,276	386,841	2,232,017
í³ ñí³ ß³ ÑáóÜÁ	-	-	-	636,120	636,120
í³ ñí³ ÷È Ñ³ Ù³ á³ ñ÷³ Í ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ ñ¹láóÝ»ñ	-	-	(48,209)	-	(48,209)
ÁÝ¹³ Ù»ÝÁ í³ ñí³ Ñ³ Ù³ á³ ñ÷³ Í ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ ñ¹láóÝ»ñ	-	-	(48,209)	636,120	587,911
2010Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÃÜ³ Ùµ	1,000	900	1,795,067	1,022,961	2,819,928

ê»÷³ Ì³ Ý Ì³ àÇì³ ÉáóÙ ÷ á÷ áÈáóÃláóÝ»ñÇ Û³ èÇÝ Ñ³ ßí »í í áóÃláóÝÁ à»í ù Ç ÁÝÁ»ñóíÇ ÷ È ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý
 Ñ³ ßí »í í áóÃláóÝ»ñÇ µ³ ÕÍ³ óáóóÇá Ù³ éÁ Í³ ½áó 9-Çó ÛÇÝÁ 39-ñ¹ ÇÇ»ñáóÙ Ý»ñí³ Ù³ óí³ Í Çó
 Í³ ÝáÁ³ · ñáóÃláóÝ»ñÇ Ñ»í Ù»Íí »Ùµ»ñÇ

Πίνακας 1: Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων

Περιγραφή	2010Α. 1ο Τμήμα 31- Έτος	2009Α. 1ο Τμήμα 31- Έτος
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων	636,120	(669,796)
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	205,544	173,156
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων) / έσοδα	2,929	(1,514)
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	604,001	517,707
Έσοδα από την πώληση ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	-	(53,117)
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	76,974	35,205
Έσοδα από την πώληση ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	(330,430)	949,180
Έσοδα από την πώληση ακινήτων (από την πώληση ακινήτων) / έσοδα	(1,684)	40,660
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων	1,193,454	991,481
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	29,601	257,252
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	(1,151,683)	2,277,017
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	105,143	(2,114,943)
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων	176,515	1,410,807
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	(543,504)	(464,734)
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων (από την πώληση ακινήτων)	(33,587)	(138,484)
Έξοδα για την αγορά και την κατασκευή ακινήτων	(400,576)	807,589

Νέο Βίωμα στην Αποδοτικότητα (Βάση Νέα Έκδοση)

Εξέταση 1

	2010Α. 1η Τριμηνία 31-12-2010	2009Α. 1η Τριμηνία 31-12-2009
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>		
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	(2,000,000)	877,232
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	(184,802)	(185,001)
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	14,811	8,497
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	(2,169,991)	700,728
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>		
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	1,515,316	(123,328)
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	1,515,316	(123,328)
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	(1,055,251)	1,384,989
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	(21,874)	100,910
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	1,605,774	119,875
<p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p> <p>Εξέταση 1. 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.</p>	528,649	1,605,774

Νέο Βίωμα στην Αποδοτικότητα (Βάση Νέα Έκδοση) - 1η Τριμηνία 2010Α. 1η Τριμηνία 2009Α.

ΰÇΥ³ Υέ³ Ι³ Υ Ν³ βί »ι³ ί άοΆλοΎΥ³»ñÇΥ Ι³ Çó Ι³ ΥάΆ³ . νάοΆλοΎΥ³»ñ

1 Ηάñί³ εΎάοΆλοΎΥ³»ñÇ μΎάοΰΆΆ³ · ΑΥ¹Ν³ Υάοñ ι³ »Ο»Ι³ ι³ ί άοΆλοΎ
ΣΕΥζιέ Ηνάοά | έ³ ΝΥ³ Υ³ ÷³ Ι³ ά³ ι³ εΈ³ Υ³ ι³ ί άοΆοΥ³ ΰμ ΑΥΐ »νάοΆλοΎΥ³
(ΣΑΎΐ³ »νάοΆλοΎΥ³!) εϊ³ »Οΐ³ ι³ »É¿ 2001Α. ΝάοΎι³ ñÇ 25-ÇΥ³ Δ³ ΰ³ εϊ³ εΎÇ Δ³ Υñ³ ά³ ι³ άοΆοΥ³ Υ
ΰñ»Υέ¹ νάοΆοΥ³ Υ Ν³ ΰ³ Ο³ Ύ: ΑΥΐ³ »νάοΆοΥ³ Υ · άñΐ³ άοΎ»άοΆοΥ³ Υ ΝÇΰΥ³ Ι³ Υ ι³ »ε³ ΙΎ³»ñΥ³»Υ³

- ΠÇΥ³ ΥάοΆ³»ñÇ ΰ³ Υñ³ Ι³ È³ · ΰ»Ι³ Ι³ È³ ε³ ι³ άοñ
- Ι³ »Υó³ Ο³ ΎÇΥ³ · ι³ Υι³ »ε³ Ι³ Υ³ άñ³ ΥΰΥ³»ñÇ ΰ³ Υñ³ Ι³ È³ · ΰ»Ι³ Ι³ È³ ε³ ι³ άοñ
- Ι³ άΰÇεÇάΎ³ ε³ ι³ άοñ
- ΠÇΥ³ ñ³ ñ³ Ι³ Υ³ βÈ³ ι³ εΎΰΥ³»ñ
- ΰ³ È³ · Ι³ ΰ³ Υ³ βÈ³ ι³ εΎΰΥ³»ñ
- Ο³³ ί άñΰ³ Υ³ βÈ³ ι³ εΎΰΥ³»ñ
- æ»ñΰ³ · çñ³ ΰ³ ι³ εΎ³ ñ³ ñΰ³ Υ³ Ι³ ε³ ΆοΆλοΎΥ³»ñ

ΑΥΐ³ »νάοΆλοΎΥ³ άοΎÇ³ άñ³ ΥΰΥ³»ñÇ Çñ³ οΰ³ Υ³ ½³ ñ³ · ο³ Ι³ ó³ Υó Δ³ ΰ³ εϊ³ εΎÇ
Δ³ Υñ³ ά³ ι³ άοΆλοΎΥ³άοΰ: ΰ»ñΐ³ Άοΰε ΆΥΐ³ »νάοΆλοΎΥ³ Νñ³ Ά³ ñι³ άοΰ ¿ ÷ άΰñ È³ ΥάοΆΎ³»ñÇó ·
Ι³ εάοόάοΰ ¿ ε³ ι³ ñ³ ΎÇΥ³ ó³ ΥόΆ Èάβαν È³ ΥάοΆ-εñ³ ΝΎ³»ñÇ ΰÇÇάοái: ΑΥΐ³ »νάοΆλοΎΥ³
ε³ ι³ άοñΥ³ Çñ³ Ι³ Υ³ οΎάοΰ ¿ Çñ 26 È³ ΥάοΆ-εñ³ ΝΎ³»ñÇ ó³ ΥόÇ ΰÇÇάοái, άñάΎóÇó 20
È³ ΥάοΆ-εñ³ ΝΎ³»ñ ι³ »Ο³ Ι³ Ύ³ Ι³ »Υ³ οñ³³ Υ³ ù³ Ο³ άάοΰ · 6 È³ ΥάοΆ-εñ³ Ν³ Δ³ ΰ³ εϊ³ εΎÇ
Δ³ Υñ³ ά³ ι³ άοΆοΥ³ Υ³ ΎÈΰ»Ι³ ù³ Ο³ ùΎ³»νάοΰ Η ΆοΰñÇ, ι³ Υ³ Óάñ, ² ñι³ β³ ι³ , ² ñΰ³ ί Çñ,
Ø³ ñι³ άοΎÇ · ¼ÇΰÇ³ ΙÇΥ³:

ΑΥΐ³ »νάοΆοΥ³ Υ Ν³ εάοΎΆÇ 90%-Çó³ ί »ÉΥ³ ε³ ç³ Υάοΰ ¿ άñ³ ΥΰΥ³»ñÇ ΰ³ Υñ³ Ι³ È³ ·
ΰ»Ι³ Ι³ È³ ί³ ×³ εΰÇó, ΰΥ³ ó³ Ι³ ΰ³ εΆ³ Ι³ ε³ ΆοΆλοΎΥ³»ñÇ ΰ³ ι³ άόόάοΰÇó:

ΰ»ñΰάοΐ³ Ι³ Ι³ άñ³ ΥΰΥ³»ñÇ ¿ ×³ εΰÇó Ó³³ ί άñι³ Ι³ Ν³ εάοΎΆΆ³ Ι³ ½ΰάοΰ ¿ ΑΥ¹Ν³ Υάοñ
Ν³ εάοΎΆÇ · »ñ³ ΙβÇé ΰ³ εΆ:

ΑΥΐ³ »νάοΆοΥ³ Υ³ ñ³ Υóΰ³ Υ Ν³ εó»Υ ¿ Δ³ ΰ³ εϊ³ εΎÇ Δ³ Υñ³ ά³ ι³ άοΆλοΎΥ³, ù. οñ³³ Υ,
ΑμÇÉεΎ³ Υ È×άοΎÇ 25:

2010Α. ΑΥΆ³ οΰάοΰ ΑΥΐ³ »νάοΆοΥ³ Υ³ βÈ³ ι³ εΎÇóΥ³»ñÇ ι³ ñ³»Ι³ Υ³ ΰÇÇÇΥ³ óάόó³ Ι³ ΎÇΥ³
Άι³ ù³ Υ³ ΙΆ³ Ι³ ½ΰ»É¿ 902³ βÈ³ ι³ άó (2009Α.³ 914³ βÈ³ ι³ άó):

2 ä³ ï³ ñ³ ëí Ù³ Ý ÑÇÙü»ñÁ

2.1 Ð³ Ù³ á³ ï³ èÉ³ ÝáóÁüáóÝ

üÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÁ ä³ ï³ ñ³ ëí í »É»Ý üÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ ÜÇÇ³ ½³ ÜÇÝ ëí³ Ý¹³ ñí Ý»ñÇ (üÐØè) Ñ³ Ù³ Ó³ ÜÝ:

2.2 Ó³ Ý³ áÜ³ Ý ÑÇÙü»ñ

üÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÁ ä³ ï³ ñ³ ëí í »É»Ý ëí ¼µÝ³ Í³ Ý³ ñÁ»üÇ ëí ¼µáóÝüáí, µ³ ó³ éáóÁÜ³ Ùµ ÑÇÙÝ³ Í³ Ý ÜÇÇáóÝ»ñÇ áñáß 1³ è»ñÇ, áñáÝü Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ »Ý í »ñ³ · Ý³ Ñ³ í í³ Í³ ñÁ»üáí · í³ ñí »ñÇ · ÷ áÉ³ éáóÁüáóÝÝ»ñÇ, áñáÝü Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ »Ý³ á³ · 1³ ñ³ Ü³ Í³ Ý Ñáèü»ñÇ Ý»ñí³ ¼»Öáí³ Í³ ñÁ»üáí:

2.3 ¶ñáí³ éÝ³ Í³ Ý³ Ý»ñí³ Ü³ óÜ³ Ý³ ñÁáóÜÁ

Ð³ Ü³ ëí³ ÝÇ Ð³ Ýñ³ á»í áóÁÜ³ Ý³ ½³ ÜÇÝ³ ñÁáóÜÁ Ñ³ Ü³ Í³ Ý³ 1³ ñ³ ÜÝ ¿ (1³ ñ³ Ü), áñÝ ¿É Ñ³ Ý¹Çè³ ÝáóÜ ¿ ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý · áñí³ éÝ³ Í³ Ý³ ñÁáóÜÁ, ü³ ÝÇ áñ³ ÜÝ É³ í³ · áóÜÝè³ ñí³ óááóÜ ¿ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ ÑÇÙüáóÜ ÁÝÍ³ Í³ Çñ³ 1³ ñóáóÁüáóÝÝ»ñÇ · ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý · áñí³ ñüÝ»ñÇ í Ýí »è³ Í³ Ý µáí³ Ý¹³ Í áóÁüáóÝÁ:

éáóÜÝ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÁ Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ »Ý Ñ³ Ü³ Í³ Ý³ 1³ ñ³ Üáí, ü³ ÝÇ áñ³ Ó»Í³ í³ ñáóÁÜ³ Ý Ñ³ Üá¼³ Ùµ³ Üè³ ñÁáóÜÁ³ é³ í »Éü · í³ Í³ ñ ¿ ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÝ ü · í³ · áñí³ áóÝ»ñÇ Ñ³ Ü³ ñ: ñ³ Üáí Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ ÙµáÓÇ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý í »Ö»Í³ í áóÁüáóÝÁ íáñ³ óí³ Í³ ¿ ÜÇÝá · Üáí³ Í³ Ñ³ ½³ ñ ÜÇ³ í áñÁ:

2.4 ¶Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñÇ · 1³ í áóáóÁüáóÝÝ»ñÇ ÍÇñ³ éáóÜ

üÐØè-Ç Ñ³ Ù³ á³ ï³ èÉ³ Ý ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ ä³ ï³ ñ³ ëí áóÜÁ ä³ Ñ³ ÝçáóÜ ¿, áñá»è¼Ç ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý Ó»Í³ í³ ñáóÁüáóÝÁ Í³ ñ · áñ · Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñ · »ÝÁ³ 1³ ñáóÁüáóÝÝ»ñ Í³ í³ ñÇ, áñáÝü³ ½¹»óáóÁüáóÝ »Ý · áñí³ áóÜ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ³ Üè³ ÁíÇ 1³ ñáóÁÜ³ Ùµ³ Í³ ÇíÝ»ñÇ · á³ ñí³ í áñáóÁüáóÝÝ»ñÇ · áóÜ³ ñÝ»ñÇ, ÇÝáà»è Ý³ · Ñ³ Þí »í áóÜ³ í³ ñí³ »Í³ Üáóí Ý»ñÇ · Í³ Èè»ñÇ · áóÜ³ ñÝ»ñÇ í ñ³ : ² é³ í »ÉÜ»Í 1³ í áóáóÁüáóÝ á³ Ñ³ ÝçáóÜ · µ³ ñ¹áóÁüáóÝ Ý»ñí³ Ü³ óÝáó ¿ Í³ Ý ááñí Ý»ñÁ, Í³ Ü³ ÜÝ ááñí Ý»ñÁ, áñí »Ö »ÝÁ³ 1³ ñáóÁüáóÝÝ»ñÝ áó · Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñÝ ¿ Í³ Ý »Ý ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ Ñ³ Ü³ ñ, µ³ ó³ Ñ³ Ü³ í³ Í³ »Ý ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ Ý ÍÇó Í³ ÝáÁ³ · ñáóÁüáóÝ 22-áóÜ:

2.5 Ü³ Éáñ¹ í³ ñÇÝ»ñÇ èÉ³ ÉÝ»ñÇ áóÖáóÜ

üÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÁ, Ý»ñ³ éÜ³ ÉÝ³ Èáñ¹ Á³ Ü³ Ý³ Í³ ÞñÇ³ ÝÇ Ñ³ Ù³ 1³ ñ»ÉÇ í »Ö»Í³ í í áóÁüáóÝÁ Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ »Ý³ ÜÝá»è³ í³ ñí »è³ Ü³ èÉ³ ÉÝ»ñÁ áóÖóí³ Í³ ÉÇÝÇÝ³ ÜÝ Á³ Ü³ Í³ ÞñÇ³ ÝáóÜ, áñáóÜ 1³ ñ³ Ýü Í³ í³ ñí »É»Ý: Ð»í · µ³ ñ, Üáóñ³ ü³ ÝáÜáóñ Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ Á³ Ü³ Ý³ Í³ ÞñÇ³ ÝÇÝ³ í »ñ³ µ»ñáó áóÖÜ³ Ý · áóÜ³ ñÁ í »ñ³ · ñí áóÜ ¿ Ü³ Ü³ í³ ñí³ ¼áóí Þ³ ÑáóÜÇÝ: üÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ Þí »í í áóÁüáóÝÝ»ñÇ Ñ³ Ü³ Ü³ í³ Í³ Ý³ í »Ö»Í³ í í áóÁÜ³ Ý Á³ Ü³ Ý³ Í³ ÞñÇ³ ÝÇÝ³ Ý³ Èáñ¹ áó Á³ Ü³ Ý³ Í³ ÞñÇ³ ÝÝ»ñÇÝ³ í »ñ³ µ»ñáó áóÖÜ³ Ý · áóÜ³ ñÁ »ß · ñí í áóÜ ¿ Ü³ Ü³ Ý³ í³ Ó Ý»ñí³ Ü³ óí³ Í³ Á³ Ü³ Ý³ Í³ ÞñÇ³ ÝÇ Íáóí³ Í³ Í³ Þ³ ÑáóÜÇ ëí ¼µÝ³ Í³ Ý ÜÝ³ óáñ¹ áóÜ: Ü³ Èáñ¹ áó Á³ Ü³ Ý³ Í³ ÞñÇ³ ÝÝ»ñÇ Ñ³ »í Í³ áí³ Í³ ó³ Ýí³ ó³ Í³ Üè³ »Ö»Í³ í í áóÁüáóÝ, üñÇÝ³ Í³ Ý³ Èáñ¹ í³ ñÇÝ»ñÇ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý ñóáó³ ÝÇßÝ»ñÇ³ Ü³ ÷ á³ · ñ»ñÁ, ÝáóÜÝá»è³ í »ñ³ Ý»ñí³ Ü³ óí³ áóÜ ¿:

2.6 Úañ · í »ñ³ Ý³ Üí³ Í ëí³ Ý¹³ ñí Ý»ñÇ ÁÝ¹ áóÝáóÜ

ÁÝÁ³ óÇÍ ï³ ñáóÜ ÁÝÍ »ñáóÁüóÝÝ ÁÝ¹ áóÝ»É; Çñ · áñÍ áóÝ»áóÁÜ³ Ý Ñ³ Ù³ ñ ÍÇñ³ é»ÉÇ ·
2010Á. ÑáóÝÍ³ ñÇ 1-Çó ëÍ ëí áó Á³ Ù³ Ý³ Í³ ßñÇ³ ÝÇ Ñ³ Ù³ ñ áóÁÇ Ù»Ç Ùí³ Í³ µáññ Ýáñ ·
í »ñ³ Ý³ Üí³ Í³ ëí³ Ý¹³ ñí Ý»ñÁ · Ù»ÍÝ³ µ³ ÝáóÁüóÝÝ»ñÁ, áñáÝù Ññ³ á³ ñ³ Í³ »É»Ý
Ð³ ßí³ á³ Ñ³ Í³ Ý Ñ³ ßí³ éÜ³ Ý ÙÇÇ³ ½³ ÜÇÝ ëí³ Ý¹³ ñí Ý»ñÇ ÈáñÑñ¹Ç (ÐÐØèÈ) ·
ÐÐØèÈ-Ç Ø»ÍÝ³ µ³ ÝÜ³ Ý ÍáÜÇí »Ç (ØÍ) Í áóÜÇó:

èí³ Ý¹³ ñí Ý»ñ, áñáÝù³ ½¹ áóÜ »ÝÝ»ñÍ³ Ü³ óÜ³ Ý · µ³ ó³ Ñ³ Üí³ Ù³ Ý í ñ³

ÐÐØè 7 (öá÷ áÈáóÁüóÝ). Ş, ñ³ Ù³ Í³ Ý ÙÇÇáóÝ»ñÇ Ñáèù»ñÇ Ù³ èÇÝ Ñ³ ßí³ »í í áóÁüóÝ!

öá÷ áÈáóÁüóÝÝ»ñÁ áñáß³ ÍÇáñ»Ý ÝáóÜ »Ý, áñ ÜÇ³ ÜÝ³ ÜÝ Í³ ÈéáóÜÝ»ñÁ, áñáÝù
³ é³ Ç³ óÝáóÜ »Ý ×³ Ý³ áí³ Í³ Í³ Çí, ¹ñ³ Ù³ Í³ Ý ÙÇÇáóÝ»ñÇ Ñáèù»ñÇ Ù³ èÇÝ
Ñ³ ßí³ »í í áóÁüóÝáóÜ Í³ ñáó »Ý ¹³ è³ Í³ ñ · í »Éáñá »è Ý»ñ¹ áóÜ³ ÜÇÝ · áñÍ áóÝ»áóÁüóÝÇó
¹ñ³ Ù³ Í³ Ý ÙÇÇáóÝ»ñÇ Ñáèù»ñ:

èí³ Ý¹³ ñí Ý»ñ · Ù»ÍÝ³ µ³ ÝáóÁüóÝÝ»ñ, áñáÝù Ááó³ ñí³ »É»Ý, µ³ Ü³ ¹»é»è áóÁÇ Ù»Ç á»Ý
Üí³ »É

ùÐØè 9 ŞÜÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý · áñÍÇùÝ»ñ!

2009Á ÝáÜ»Ùµ»ñÇÝ Ááó³ ñí³ Í³ Í · 2010Á ÑáÍí »Ùµ»ñÇÝ ÷á÷ áÈí³ Í³ Üè ëí³ Ý¹³ ñí Á
ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Í³ ÇíÝ»ñÇ · ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý á³ ñí³ í áñáóÁüóÝÝ»ñÇ · á³ ×³ Ý³ áÜ³ Ý
¹³ è³ Í³ ñ · Ù³ Ý · á³ ÷ Ù³ Ý Ýáñ á³ Ñ³ ÝÇÝ»ñ Ç Ý»ñÍ³ Ü³ óÝáóÜ: ùÐØè 9 á³ Ñ³ ÝçáóÜ Ç, áñ
ÐÐØè 39-Ç³ ÜÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý · áñÍÇùÝ»ñ³ Ó³ Ý³ ááóÜ · á³ ÷ áóÜ, ßñÇ³ Ý³ ÍÝ»ñáóÜ · ï Ýí áó
µáññ ×³ Ý³ áí³ Í³ Í³ ÇíÝ»ñÁ Ññ³ · Ç³ ÜáóÜ á³ ÷ í »Ý³ Ùáñí Ç½³ óí³ Í³ ñÁ»úáí

Í³ Ù³ Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úáí: Ø³ èÝ³ í áñ³ á »è ÷ áÈ³ éáó Ý»ñ¹ áóÜÝ»ñÁ, áñáÝù á³ Ñí áóÜ »Ý
³ ÜÝ µÇ½Ý»èÝ»ñÇ Üá¹ »É»ñáóÜ, áñáÝó Ýá³ ï³ ÍÁ µáññ á³ Ü³ Ý³ · ñ³ ÜÇÝ ¹ñ³ Ù³ Í³ Ý
Ñáèù»ñÁ Ñ³ í³ ù»ÉÝ Ç, · áñáÝù áóÝ»Ý á³ Ü³ Ý³ · ñ³ ÜÇÝ ¹ñ³ Ù³ Í³ Ý Ñáèù»ñ, áñáÝù
³ ÙµáóÇáóÁÜ³ Ùµ ÑÇÜÝ³ Í³ Ý · áóÜ³ ñÇ · áí ×³ ñí³ Í³ ÑÇÜÝ³ Í³ Ý · áóÜ³ ñÇ ï áí áè³ ¹ñáóÜÇ
í ×³ ñáóÜÝ»ñ »Ý, ÑÇÜÝ³ Í³ ÝáóÜ á³ ÷ í áóÜ »Ý³ Ùáñí Ç½³ óí³ Í³ ñÁ»úáí Ñ³ çáñ¹
ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ ßí³ »í í áóÁÜ³ Ý Á³ Ù³ Ý³ Í³ ßñÇ³ ÝáóÜ: ØÝ³ ó³ Í³ µáññ á³ ñí³ ù³ ÜÇÝ ·
Í³ áÇí³ ÈÝ»ñ¹ áóÜÝ»ñÁ Ñ³ çáñ¹ Ñ³ ßí³ á³ Ñ³ Í³ Ý Á³ Ù³ Ý³ Í³ ßñÇ³ ÝÇ í »ñçáóÜ á³ ÷ í áóÜ
»Ý Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úáí:

ÜÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý á³ ñí³ í áñáóÁÜ³ Ý ¹³ è³ Í³ ñ · Ù³ ÝÁ · á³ ÷ Ù³ ÝÁ í »ñ³ µ»ñáó ùÐØè 9-Ç
³ Ù»Ý³ Ç³ Í³ Ý³ ½¹ »óáóÁüóÝÁ í »ñ³ µ»ñáóÜ Ç ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý á³ ñí³ í áñáóÁÜ³ Ý (Ýßí³ Í³
Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úáí¹ ß³ ÑáóÜÇ Í³ Ù í Ý³ èÇ ÙÇÇáóái) Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úÇ ÷ á÷ áÈáóÁüóÝÝ»ñÇ
Ñ³ ßí³ éÜ³ ÝÁ, áñáÝù í »ñ³ · ñí áóÜ »Ý³ Ù³ á³ ñí³ í áñáóÁÜ³ Ý Íñ³¹ Çí³ ÜÇÝ éÇèÍ»ñÇ
÷ á÷ áÈáóÁüóÝÝ»ñÇÝ: Ø³ èÝ³ í áñ³ á »è, ùÐØè 9-Ç Ý»ñúá, ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý
á³ ñí³ í áñáóÁüóÝÝ»ñÇ Ñ³ Ù³ ñ, áñáÝù Ýßí³ Í³ »Ý Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úáí¹ ß³ ÑáóÜÇ · í Ý³ èÇ
ÙÇÇáóái, ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý á³ ñí³ í áñáóÁÜ³ Ý Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úÇ ÷ á÷ áÈáóÁÜ³ Ý · áóÜ³ ñÁ, áñÁ
í »ñ³ · ñí áóÜ Ç á³ ñí³ í áñáóÁÜ³ Ý Íñ³¹ Çí³ ÜÇÝ éÇèÍÇ ÷ á÷ áÈáóÁüóÝÝ»ñÇÝ, ×³ Ý³ áí áóÜ Ç
³ ÜÈÑ³ Ù³ á³ ñ÷³ Í³ ñ¹ ÜáóÝùÝ»ñáóÜ, »Á» á³ ñí³ í áñáóÁÜ³ Ý Íñ³¹ Çí³ ÜÇÝ éÇèÍÇ
÷ á÷ áÈáóÁüóÝÝ»ñÇ ½¹ »óáóÁüóÝÁ ÜÈÑ³ Ù³ á³ ñ÷³ Í³ ñ¹ ÜáóÝùÝ»ñáóÜ áÇ ëí³ »ÓÍ áóÜ Í³ Ù
Ù»Í³ óÝáóÜ Ñ³ ßí³ á³ Ñ³ Í³ Ý Ñ³ ßí³ éÜ³ Ý³ ÝÑ³ Ù³ í »Ó»ÉçáóÁüóÝÁ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý
³ ñ¹ ÜáóÝùÝ»ñÇ Ù³ èÇÝ Ñ³ ßí³ »í í áóÁüóÝáóÜ: ÜÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý á³ ñí³ í áñáóÁüóÝÝ»ñÇ

İñ»¹Çİ³ ÜÇÝ èÇèİÇÝ í »ñ³ · ñí áó Çñ³ İ³ Ý³ ñĀ»ùÇ ÷ á÷ áĒáoĀĬáoÝ»ñĀ Nñ»İ³ · ÜáoŪ á»Ý
í »ñ³ ¹³ è³ İ³ ñ· í áóŪ B³ NáoĬĀÇ İ³ Ū í Ý³ èÇ: Ū³ ĒİÇÝáoŪ, ĐĐØè 39-Ç Bñç³ Ý³ İÝ»ñáoŪ
B³ NáoĬĀÇ İ³ Ū í Ý³ èÇ ÜÇçáoáí Çñ³ İ³ Ý³ ñĀ»úaí ÝBí³ İ³ ýÇÝ³ Ýè³ İ³ Ý á³ ñİ³ í áñáoĀŪ³ Ý
Çñ³ İ³ Ý³ ñĀ»ùÇ ÷ á÷ áĒáoĀŪ³ Ý³ ŪµáŌÇ · áóŪ³ ñĀ ×³ Ý³ áí áóŪ çñ ýÇÝ³ Ýè³ İ³ Ý
³ ñ¹ĬáoÝüÝ»ñÇ Ū³ èÇÝ N³ Bİ »İ í áóĀĬáoÝáoŪ:

üĐØè 9-Á áóĀÇ Ū»ç İ Ūİ ÝáoŪ 2013Ā. NáoÝİ³ ñÇ 1-Çó · Nñ»İ á Ēİéí áó İ³ ñ»İ³ Ý
Ā³ Ū³ Ý³ İ³ Bñç³ ÝÝ»ñÇ N³ Ū³ ñ¹³ í »Ĭ İ³ Ō İÇñ³ éŪ³ Ý N³ Ū³ ñ ÁáoŪ³ İ í áóĀŪ³ Ūµ:
Ō»İ³ í³ ñáoĀĬáoÝÁ İ³ ÝĒ³ İ »éáoŪ İ, áñ üĐØè 9-Á İİÇñ³ éíÇ ĀYİ»ñáoĀŪ³ Ý ýÇÝ³ Ýè³ İ³ Ý
N³ Bİ »İ í áóĀĬáoÝ»ñáoŪ 2013Ā. NáoÝİ³ ñÇ 1-Çó · ¹ñ³ ÝÇó Nñ»İ á Ēİéí áó İ³ ñ»İ³ Ý
Ā³ Ū³ Ý³ İ³ Bñç³ ÝÝ»ñÇ N³ Ū³ ñ, · áñ³ Ūè Ýáñ Ēİ³ Ý¹³ ñİ Ç İÇñ³ éáoŪÁ İ³ İ³ Ý
³ ½¹»óáoĀĬáoÝ áÇ áóÝ»Ý³ ĀYİ»ñáoĀŪ³ Ý ýÇÝ³ Ýè³ İ³ Ý³ İİ ÇİÝ»ñÇÝ · ýÇÝ³ Ýè³ İ³ Ý
á³ ñİ³ í áñáoĀĬáoÝ»ñÇÝ í »ñ³ µ»ñí áó N³ Bİ »İ í áóĀŪ³ Ý Ū»ç Ý»ñİ³ Ū³ óí áó · áóŪ³ ñÝ»ñÇ
í ñ³ :

ĐĐØè 24 Şİ³ á³ İóí³ Í ÍáoŪÇ µ³ ó³ Nñ Ūİ áóŪÝ»ñ ! (í »ñ³ Ý³ Ū³ Í 2009Ā.)

² ñ¹ĬáoÝüáoŪ İ³ á³ İóí³ Í ÍáoŪÇ è³ NÜ³ ÝáoŪÁ Ó³ ÷ áĒí »Ēİ · İ³ é³ í³ ñáoĀŪ³ Ý Nñ»İ
³ éÝáí áó Ó»éÝ³ ñİ áóĀĬáoÝ»ñÇ µ³ ó³ Nñ Ūİ áóŪÝ»ñĀ á³ ñ¹»óí »Ēİ: Ōá÷ áĒáoĀĬáoÝ»ñĀ
İÇñ³ é»ĬÇ »Ý 2011Ā. NáoÝİ³ ñÇ 1-Çó · ¹ñ³ ÝÇó Nñ»İ á Ēİéí áó İ³ ñ»İ³ Ý
Ā³ Ū³ Ý³ İ³ Bñç³ ÝÝ»ñÇ N³ Ū³ ñ:

3 Đ3 B3 3 a3 N3 I3 Y N3 B3 3 eU3 Y u3 O3 u3 I3 YáoAlaoY

3.1 2ni 3 nAáoUÁ

UCY3 Ye3 I3 Y N3 B3 »i i aoAlaoYY»n a3 i n3 ei »IÇe AYI »naoAU3 Y N3 U3 n . anI3 eY3 I3 Y
3 nAáoUÁÇó i 3 n»n 3 UE3 nAáoUÁaí Çn3 I3 Y3 ói3 I . anI3 nuY»nÁ . n3 YóiáoU »Y
. anI3 nuÇ unI3 3 1naoAU3 Um Đ3 U3 ei 3 YÇ Đ3 Yn3 a»i aoAU3 Y I »Yi náY3 I3 Y μ3 YIÇ (ĐĐ
I ') IáoUÇó Nn3 a3 n3 I3 I + aE3 nA»uái : Uáoñ3 u3 YaUáoñ N3 B3 3 a3 N3 I3 Y N3 B3 »I BÉÇ
3 Ue3 ÁiÇ 1naoAU3 Um 3 ni 3 nAáoUÁaí 1n3 U3 UCY Ná1i3 IY»nÁ a»i u3 i »n3 N3 B3 nI3 »Y
IÇn3 e»EáI N3 B3 3 a3 N3 I3 Y N3 B3 »I BÉÇ 3 Ue3 ÁiÇ 1naoAU3 Um ĐĐ I ' IáoUÇó
Nn3 a3 n3 I3 I + aE3 nA»uÁ. 2010A. 1»I i »Um»nÇ 31-Ç 1naoAU3 Um 1 2 OÜ 1aE3 nÁ
I3 ¼áoU 3 363.44 ĐĐ 1n3 U, 1 ói náY I3 ¼áoU 3 481.16 ĐĐ 1n3 U (2009A. 1»I i »Um»nÇ 31-Ç
1naoAU3 Um 1 2 OÜ 1aE3 nÁ I3 ¼áoU 3 377.89 ĐĐ 1n3 U, 1 ói náY I3 ¼áoU 3 542.23 ĐĐ 1n3 U):
aa 1n3 U3 UCY Ná1i3 IY»nÁ, anaYó eI ¼uY3 I3 Y3 nA»uÁ N3 B3 3 eíáoU 3 ni 3 nAáoUÁaí, a»Y
i »n3 N3 B3 nI3 iáoU:

2 ni 3 nAáoUÁaí . anI3 nuY»nÇó, ÇYa»e Y3 . 3 ni 3 nAáoUÁaí 3 ni 3 N3 U3 i3 I 1n3 U3 UCY
Ná1i3 IY»nÇ i »n3 N3 B3 nI3 iáoUÇó 3 e3 Ç3 ó3 I + aE3 nA»u3 UCY i 3 n»naoAlaoYY»nÁ
x3 Y3 aiáoU »Y 3 UE3 N3 U3 a3 n+ 3 I »I3 UáoI Y»náoU:

3.2 ĐÇUÝ3 I3 Y UÇçáoY»n

i »n3 . Y3 N3 i i3 I3 nA»uái N3 B3 3 eíáo NÇUÝ3 I3 Y UÇçáoY»n

AYI »naoAU3 Y Náo»nY aoB»Y»nÁ , anaYú u. i 3 . anI3 iáoU »Y3 a3 n3 YúY»nÇ
U3 i 3 I3 n3 nU3 Y, I3 e3 UáoAlaoYY»nÇ U3 i 3 aáoU3 Y I3 U3 i3 n3 I3 Y Ya3 i 3 Iái,
yÇY3 Ye3 I3 Y iÇx3 IÇ U3 eÇY N3 B3 »i i aoAlaoYáoU Y»nI3 U3 ói3 I »Y i »n3 . Y3 N3 i i3 I
3 nA»uái 1N3 Y3 I IáoI 3 I i3 I U3 B3 I3 IáoAlaoYÁ . 3 nA»¼nI3 iáoUÇó IáoI 3 I i3 I
Iánaoei Y»nÁ: o3 YI3 ó3 I IáoI 3 I i3 I U3 B3 I3 IáoAlaoY i »n3 . Y3 N3 i U3 Y unÁ
Yi3 ¼óíáoU 3 I i ÇiÇ N3 U3 E3 eY N3 B3 »I BÉÇ UCY3 nA»uÇó . 3 I i ÇiÇ
i »n3 . Y3 N3 i i3 I 3 nA»uáoU Y»nI3 U3 óiáoU 3 ¼áoI 3 nA»uÁ: i »n3 . Y3 N3 i iáoUÝ»nY
Çn3 I3 Y3 óiáoU »Y μ3 i3 n3 n a3 n»n3 I3 YáoAU3 Um 3 UY»e, an N3 B3 »I BÉÇ UCY3 nA»uY
3 I3 Yán»Y ai 3 n»nI3 Ç N3 B3 »i ao3 Ue3 ÁiÇ 1naoAU3 Um Çn3 I3 Y3 nA»uÇó:

ĐÇUÝ3 I3 Y UÇçáoY»nÇ i »n3 . Y3 N3 i 3 aáoUÇó 3 nA»uÇ 3 xÁ i »n3 . niáoU 3 UE
N3 U3 a3 n+ 3 I »I3 UáoI Y»nÇY . μ3 AY»i »n»nÇ e»+ 3 I3 Y I3 aÇi 3 IáoU »n»áoU ana»e
i »n3 . Y3 N3 i U3 Y a3 Náoei : e3 I3 UY, »A» 3 U3 xÁ i »n3 I3 Y . YáoU 3 YáoUÝ 3 I i ÇiÇ
Y3 EİÇY i »n3 . Y3 N3 i 3 aáoUÝ»nÇ 3 n1UáoYúáoU 3 e3 Ç3 ó3 I Y i 3 ¼áoUÁ, 3 UY x3 Y3 aiáoU 3
N3 U3 a3 n+ 3 I yÇY3 Ye3 I3 Y 3 n1UáoYúY»nÇ U3 eÇY N3 B3 »i i aoAlaoYáoU ana»e »I3 UáoI
3 UY a3 + aí, anaí Y3 EİÇYáoU Y i 3 ¼áoUÁ x3 Y3 ai »E3 n ana»e I3 E3 e: oñμ NÇUÝ3 I3 Y
UÇçáoY»nÇ N3 B3 »I BÉÇ UCY3 nA»uÁ i »n3 . Y3 N3 i U3 Y N3 i 3 Yúaí Y i 3 ¼áoU 3, Y i 3 ¼áoUÁ
x3 Y3 aiáoU 3 N3 U3 a3 n+ 3 I yÇY3 Ye3 I3 Y 3 n1UáoYúY»nÇ U3 eÇY N3 B3 »i i aoAlaoYáoU
3 UY a3 + aí, ana . »n3 ½3 YáoU 3 YáoUÝ 3 I i ÇiÇ . Iái Y3 E3 a3 i »n3 . Y3 N3 i 3 aáoUÇó
3 e3 Ç3 ó3 I i »n3 . Y3 N3 i U3 Y3 xÁ:

i »n3 . Y3 N3 i i3 I NÇUÝ3 I3 Y UÇçáoY»nÇ . Iái N3 B3 nI3 i3 I U3 B3 I3 IáoAU3 Y . aáoU3 nÁ
x3 Y3 aiáoU 3 N3 U3 a3 n+ 3 I yÇY3 Ye3 I3 Y 3 n1UáoYúY»nÇ U3 eÇY N3 B3 »i i aoAlaoYáoU:
i »n3 . Y3 N3 i i3 I NÇUÝ3 I3 Y UÇçáoY UÇ3 i añÇ Çn3 óU3 Y I3 U 1áoñe. nU3 Y 1»aúáoU
i »n3 . Y3 N3 i U3 Y a3 Náoei aáoU 1n3 . Iái 3 eI3 i »n3 . Y3 N3 i 3 aáoUÇó 3 xÁ aáoU3 IÇañ»Y
i »n3 . niáoU 3 IáoI 3 I i3 I B3 NáUÁÇY:

eİ¼ıÝ³ İ³ Ý³ nÁ»uáí N³ Bİ³ eí áo ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñ

ĐÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÁ N³ Bİ³ eí áoÜ »Ý eİ¼ıÝ³ İ³ Ý³ nÁ»uáí¹ N³ Ý³ Í İ áoİ³ İ İ³ İ Ü³ Bİ³ Í áoÁláoÝÁ ·³ nÁ»¼ñİ áoÜÇó İ ánaöeİ Ý»ñÁ: eİ¼ıÝ³ İ³ Ý³ nÁ»uÁ Ý»ñ³ eáoÜ ç Ó»eúµ»ñÜ³ Ý · ÇÝÁ, Ý»ñİñÜ³ Ý İ áoñü»ñÁ, N³ ñİ»ñÁ · á³ ñİ³ Çñ³ Üİ×³ ñÝ»ñ, ánaÝü »ÝÁ³ İ³ á»Ý í»ñ³ ¹³ ñÓÜ³ Ý · áoÖÖ³ İ Çañ»Ý í»ñ³ · ñí áo Í³ ÈeáoÜÝ»ñ: oñµ ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÇ ÜÇ³ í ána µ³ Öİ³ ó³ Í ç İ³ ñµ»ñ ü · İ³ İ³ é³ ÜáoÁÜ³ Ý Á³ Üİ»İ áoÝ»óáo ÈáBañ µ³ Öİ³ óáóÇaÝ»ñÇó, ¹ñ³ Ýü N³ Bİ³ eí áoÜ »Ý ána»e ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÇ³ e³ ÝÓÇÝ ÜÇ³ í ánaÝ»ñ:

İ³ eááoÜ³ Ý ÁÝÁ³ óuáoÜ · İ Ýí áo ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÁ, ánaÝü á³ Ñí áoÜ »Ý í³ ñÓ³ İ³ ÈáoÁÜ³ Ý İ³ Ü í³ ñá³ İ³ Ý İ³ Ü ¹»e³ Ýánaß Ýá³ İ³ İ áí, N³ Bİ³ eí áoÜ »Ý eİ¼ıÝ³ İ³ Ý³ nÁ»uáí¹ N³ Ý³ Í³ nÁ»¼ñİ áoÜÇó İ ánaöeİ Ý»ñÁ: eİ¼ıÝ³ İ³ Ý³ nÁ»uÁ Ý»ñ³ eáoÜ ç áoÖÖ³ İ Çañ»Ý í»ñ³ · ñí áo Í³ ÈeáoÜÝ»ñ, İ »Ö³ ÝüÇ Ý³ È³ á³ İ ñ³ eİ Ü³ Ý, İ »Ö³ İ³ Ü³ Ý İ³ ÈeáoÜÝ»ñÁ, Ü³ eÝ³ · Çİ³ İ³ Ý í×³ ñÝ»ñÁ:

ĐÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÇ üİ³ ñÜ³ Ý İ³ Ü ¹áonë · ñÜ³ Ý Ñ»İ ·³ Ýuáí³ e³ ç³ ó³ Í ü · áoİ Á İ³ Ü í Ý³ eÁ ánaßí áoÜ ç İ³ ×³ eüÇó N³ eáoÜÇ áó³ İİ ÇİÇ N³ Bİ³ İBe³ ÜÇÝ³ nÁ»üÇ İ³ ñµ»ñáoÁÜ³ Üµ ·³ Ý³ áí áoÜ ç N³ Ü³ á³ ñ+³ İ ýÇÝ³ Ýe³ İ³ Ý³ ñ¹ ÜáoÝüÝ»ñÇ Ü³ eÇÝ N³ Bİ³ »İ í áoÁláoÝáoÜ:

ĐÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÇ³ e³ ÝÓÇÝ N³ Bİ³ eí áo ÜÇ³ í ánaÇ µ³ Öİ³ óáóáÇ +áÈ³ ñÇÝÜ³ Ý İ³ ÈeáoÜÝ»ñÁ, ánaÝü N³ Bİ³ eí áoÜ »Ý ána»e³ e³ ÝÓÇÝ³ İİ Çİ, İ³ áÇİ³ È³ óí áoÜ »Ý ¹áonë · ñí³ Í µ³ Öİ³ óáóóÇaÇ N³ Bİ³ İBe³ ÜÇÝ³ nÁ»üÇ N»İ : ² ÜÈ»İ³ ·³ İ³ ÈeáoÜÝ»ñÁ İ³ áÇİ³ È³ óí áoÜ »Ý ÜÇ³ ÜÝ³ ÜÝ Á³ Ü³ Ý³ İ, »ñµ ¹ñ³ Ýü³ İ³ »È³ óÝáoÜ »Ý ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÇ ÜÇ³ í ánaÇ N»İ İ³ áí³ İ³ á³ ·³ İ Ýİ »e³ İ³ Ý ü · áoİ Ý»ñÁ: ´ áBañ³ ÜÈİ³ ÈeáoÜÝ»ñÁ, Ý»ñ³ eÜ³ Éá³ Ñá³ ÝÜ³ Ý ·³ İ»ñ³ Ýána · Ü³ Ý İ³ ÈeáoÜÝ»ñÁ, ×³ Ý³ áí áoÜ »Ý N³ Ü³ á³ ñ+³ İ ýÇÝ³ Ýe³ İ³ Ý³ ñ¹ ÜáoÝüÝ»ñÇ Ü³ eÇÝ N³ Bİ³ »İ í áoÁláoÝáoÜ¹ İ³ İ³ ñí»Èáo Á³ Ü³ Ý³ İ³ BñÇ³ ÝáoÜ:

Ø³ Bİ³ Í áoÁláoÝÁ ×³ Ý³ áí áoÜ ç N³ Ü³ á³ ñ+³ İ ýÇÝ³ Ýe³ İ³ Ý³ ñ¹ ÜáoÝüÝ»ñÇ Ü³ eÇÝ N³ Bİ³ »İ í áoÁláoÝáoÜ¹ İ Çñ³ e»Èáí · Í³ ÜÇÝ Ü»Áá¹ Á ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÇ ü · İ³ İ³ ñ Í³ e³ ÜáoÁÜ³ Ý · Ý³ N³ İ İ³ Í Á³ Üİ»İ Ç ÁÝÁ³ óuáoÜ: Ø³ Bİ³ Í áoÁÜ³ Ý N³ Bİ³ ñİÁ eİ eí áoÜ ç ÜÝ á³ ÑÇó, »ñµ³ İİ ÇÍÁ ¹³ eÝáoÜ ç Ü³ İ á»ÈÇ³ Çñ Ýá³ İ³ İ³ ÜÇÝ ÝB³ Ý³ ÍáoÁÜ³ Üµ ü · İ³ · áñİ»Èáo N³ Ü³ ñ: ĐÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÇ · Ý³ N³ İ İ³ Í ü · İ³ İ³ ñ Í³ e³ ÜáoÁÜ³ Ý Á³ Üİ»İ Ý»ñÁ Ý»ñİ³ Ü³ óí³ Í »Ý eİ ána».

▷»Ýü»ñ, BÇÝáoÁláoÝÝ»ñ 35 İ³ ñÇ
Ø»Ü»Ý³ Ý»ñ, e³ ñü³ í ánaöÜÝ»ñ, İ ñ³ Ýeááñİ³ İÇÝ ÜÇçáoÝ»ñ 2-5 İ³ ñÇ
²ÜÈ ÑÇÜÝ³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÇ ¹³ e»ñ 1-5 İ³ ñÇ

3.3 áa ÝláoÁ³ İ³ Ý³ İİ Çİ Ý»ñ

áa ÝláoÁ³ İ³ Ý³ İİ Çİ Ý»ñÁ, ánaÝü Ó»eú »Ý µ»ñİ»ÉÁÝİ»ñáoÁÜ³ Ý İáoÜÇó · áoÝ»Ý ü · İ³ İ³ ñ Í³ e³ ÜáoÁÜ³ Ý ánaß³ İ Ç Á³ Üİ»İ, Ý»ñİ³ Ü³ óí³ Í »Ý eİ¼ıÝ³ İ³ Ý³ nÁ»uáí¹ N³ Ý³ Í İ áoİ³ İ İ³ Ü áñİ Ç¼³ óÇ³ Ý ·³ nÁ»¼ñİ áoÜÇó İ ánaöeİ Ý»ñÁ:

Đ³ Ü³ İ³ ñ · á³ ÜÇÝ Íñ³ · ñ»ñÇ ÜB³ İÜ³ Ý ·³ á³ Ñá³ ÝÜ³ Ý · Í áí Í³ Èe»ñÁ ×³ Ý³ áí áoÜ »Ý ýÇÝ³ Ýe³ İ³ Ý³ ñ¹ ÜáoÝüÝ»ñÇ Ü³ eÇÝ N³ Bİ³ »İ í áoÁláoÝáoÜ¹ ¹ñ³ Ýó³ e³ ç³ óÜ³ Ý á³ ÑÇÝ:

² ύΥ Ι³ Εέ»ηÁ, áηάΥù áοÖÖ³ ΙÇáη»Υ Ι³ á ι³ Ι³ »Υ ΑΥΙ³ ηάοΑΥ³ Υ Ι³ άοΥÇό ί³ η³ ΝεΙ ί άο
άηάβ»ÉÇ · »½³ ΙÇ Ν³ Û³ Ι³ η. á³ ύΥ Ι³ η³ · ηÇ Ν³ ι³ · ηάηÝóÇό³ ΙΥΙ³ É áοÙ »Υ³ Û³ Ι³ Εέ»ηÁ
· »η³ ½³ ΥόάΟ³ á³ ·³ ι³ Υι³ »ε³ Ι³ Υ ú· áοι³ Υ»η Û»ΙÇό³ ί³ ÉÇ ι³ ηί³ ΑΥÁ³ óúáοÙ³
×³ Υ³ áι áοÙ »Υ áηά»ε áá ΥάοÁ³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι: áÖÖ³ ΙÇ Ι³ ΕέáοΥΥ»ηÁ Υ»η³ εáοÙ »Υ Ι³ η³ · ηÇ
Ûβ³ Ι³ Û³ ύμ ¼μ³ Öί áο³ ΥÓΥ³ Ι³ ¼ÛÇ³ βÉ³ ι³ ΥúÇ ί³ ηÓ³ ι³ ηάοΑΥ³ Υ Ι³ Εέ»ηÁ:

² Ûáηι Ç½³ óÇ³ Υ³ ×³ Υ³ áι áοÙ Ç Ν³ Û³ á³ η÷³ Ι³ ýÇΥ³ Υé³ Ι³ Υ³ η¹ áοΥùΥ»ηÇ Û³ εÇΥ
Ν³ βί³ ι³ ί άοÁάοΥάοÙ³ ΙÇη³ ε»Éáι · Ι³ ύΥ Û»Áá¹Á áá ΥάοÁ³ Ι³ Υ³ Ι³ ÇιÇ ú· ι³ Ι³ η
Ι³ ε³ άοÁÛ³ Υ · Υ³ Ν³ ι³ ί³ Ι³ Á³ ÛΙ³ ι³ Ç ΑΥÁ³ óúáοÙ, áηÁ Ι³ ¼áοÙ Ç 10 ι³ ηÇ
Ν³ Û³ Ι³ η. á³ ύΥ Ι³ η³ · η»ηÇ Ν³ Û³ η:

3.4 Û»η¹ ηάοÛΥ»η³ εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοΑλλοΥΥ³ ηάοÙ

² εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοΑάοΥΥ³ ύΥ ΑΥΙ³ ηάοΑάοΥΥ³ Ç, áηι »Ö ΑΥΙ³ ηάοΑάοΥΥ³ áοΥÇ Υβ³ Υ³ Ι³ ÉÇ
³ ½¹ »óáοÁάοΥ³ · áηÁ áÇ Ν³ Υ¹Çε³ ΥáοÙ Υ»η¹ ηάΟÇ áá¹ áοει³ η, áá ÇÉΝ³ Û³ ι³ »Ö Ö»εΥ³ ηΙ³ áοÙ:
Ûβ³ Υ³ Ι³ ÉÇ³ ½¹ »óáοÁάοΥ³ Ç Ν³ Û³ ηί áοÙ Υ»η¹ ηÛ³ Υ³ ε³ ηΙ³ Ν³ Υ¹Çε³ óáο ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ
ýÇΥ³ Υé³ Ι³ Υ³ · · áηΙ³ εΥ³ Ι³ Υ³ ù³ Ö³ ù³ Ι³ ΥáοÁÛ³ Υ · Ι³ áι áηάβáοÛΥ»ηÇ Ι³ Û³ óÛ³ ΥÁ
Û³ εΥ³ Ι³ ó»Éáο ΝΥ³ η³ ί áηάοÁάοΥÁ, μ³ Û áá³ Û³ ù³ Ö³ ù³ Ι³ ΥáοÁÛ³ Υ ι³ »η³ ΝεΙ áÖáοÁάοΥÁ
Ι³ Û Ν³ Û³ ι³ »Ö ί³ η³ ΝεΙ áÖáοÁάοΥÁ:

² εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοΑάοΥΥ³ ηÇ · áηΙ³ áοΥ»áοÁÛ³ Υ³ η¹ áοΥùΥ»ηÁ, ÇΥáá »ε Υ³ ·³ Ι³ Çι Υ³ ηΥ
áο á³ ηι³ ι³ ί áηάοÁάοΥΥ³ ηÁ Υ»η³ εί³ Ι³ »Υ εáοÛ ýÇΥ³ Υé³ Ι³ Υ³ Ν³ βί³ ι³ ί άοÁάοΥΥ³ ηάοÙ
Ν³ βί³ á³ Ν³ Ι³ Υ³ Ν³ βί³ εÛ³ Υ³ μ³ ΑΥ»Û³ εΥ³ Ι³ óáοÁÛ³ Υ Û»Áá¹ áι: Ð³ Û³ Ö³ ύΥ
μ³ ΑΥ»Û³ εΥ³ Ι³ óáοÁÛ³ Υ Û»Áá¹ Ç Υ»η¹ ηάοÛΥ»ηΥ³ εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοΑάοΥΥ³ ηάοÙ
Ν³ Û³ ΕÛμι³ Ι³ Ν³ βί³ á³ Ν³ Ι³ Υ³ Ν³ βί³ »Ι βεáοÛ · η³ Υóι áοÙ »Υ ÇΥùΥ³ ηÁ»úáι, ÇεΙ
Ν³ ι³ ·³ áοÙ ×β· ηι³ ί áοÙ Ö»εùμ»ηάοÛÇό Ν³ ι³ á³ εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ ¼áοι
³ Ι³ Çι Υ³ ηάοÙ ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ μ³ ΑΥ»Û³ εÇ ÷ á÷ áÉáοÁάοΥΥ³ ηÇ á³ ÷ áι¹ Υι³ ¼³ óι³ Ι³
³ ε³ ΥÓÇΥ Υ»η¹ ηάοÛΥ»ηÇ³ ηÁ»¼ηΙ³ Û³ Υ³ ÷ áι: ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ Û³ εΥ³ Ι³ óáοÁάοΥÇό¹ áοηé
³ εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ Ι³ áηáοει³ Υ»ηÁ á»Υ³ Υ³ áι áοÙ, »Á» ÛÇ³ ύΥ ΑΥΙ³ ηάοΑάοΥÁ áÇ
Ι³ η»ÉÇη³ ί³ Ι³ Υ³ Û³ εáοáο³ Ι³ Υ³ á³ ηι³ ι³ ί áηάοÁάοΥΥ³ η, Ι³ Û áÇ Çη³ Ι³ Υ³ óη»É
ι³ ×³ ηάοÛΥ»η³ εáóÇ³ óι³ Ι³ ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ³ ΥáοΥÇό:

3.5 ι³ ηÓ³ Ι³ Éι³ Ι³ Ι³ Çι Υ³ η

ΑΥΙ³ ηάοÁÛ³ Υ Ι³ άοÛÇό ί³ ηÓ³ Ι³ ÉáοÁάοΥΥ³ ηÁ¹ Çι³ ί áοÙ »Υ áηά»ε · áηΙ³ εΥ³ Ι³ Υ
ι³ ηÓ³ Ι³ ÉáοÁάοΥΥ³ η, ù³ ΥÇ áη ι³ ηÓ³ Ι³ ÉÇΥ á»Υ ÷ áÉ³ Υóι áοÙ³ Ι³ ÇιÇ ε»÷³ Ι³ ΥáοÁÛ³ Υ
Ν³ ι³ Ι³ á ι³ Ι³ εÇεΙ³ ηΥ áο ù· áοι³ Υ»ηÁ: ¶ áηΙ³ εΥ³ Ι³ Υ³ ι³ ηÓ³ Ι³ ÉáοÁÛ³ Υ · Ι³ áι ι³ ηΥ»ηÁ
· Ι³ ύΥ ΝÇÛáοΥúáι ×³ Υ³ áι áοÙ »Υ Ν³ Û³ á³ η÷³ Ι³ ýÇΥ³ Υé³ Ι³ Υ³ η¹ áοΥùΥ»ηÇ Û³ εÇΥ
Ν³ βί³ ι³ ί άοÁάοΥάοÙ: ι³ ηÓ³ Ι³ É³ Ι³ Ι³ ÇιÇ ι³ η³ Ι³ áÇι³ É³ óι³ Ι³ Ι³ Εέ»ηÁ
³ Ûáηι Ç½³ óι áοÙ »Υ ι³ ηÓ³ Ι³ ÉáοÁÛ³ Υ á³ Û³ Υ³ · ηÇ Á³ ÛΙ³ ι³ Ç ΑΥÁ³ óúáοÙ:

3.6 á³ β³ ηΥ»η

á³ β³ ηΥ»ηÁ Ν³ βί³ εί áοÙ »Υ ÇΥùΥ³ ηÁ»ùÇό · Çη³ óÛ³ Υ³ ¼áοι³ ηÁ»ùÇό Υι³ ½³ · áοÛÝáι:
Æη³ óÛ³ Υ³ ¼áοι³ ηÁ»úÁ éáι áη³ Ι³ Υ³ · áηΙ³ áοΥ»áοÁÛ³ Υ ΑΥÁ³ óúáοÙ ι³ ×³ εùÇ Ö³³ ί áηι áο
· ÇΥΥ Ç³ Ν³ Υ³ Ι³ Ν³ Û³ ÉηÛ³ Υ³ · ι³ ×³ εúÁ Ι³ ¼Û³ Ι³ ηά»Éáο Ν³ Û³ η³ ΥΝη³ Á»βι
Ι³ ΕέáοÛΥ»ηÁ: á³ β³ ηΥ»ηÇ ÇΥùΥ³ ηÁ»úÁ Ν³ βί³ ηΙ³ ί áοÙ Ç· ù· ι³ · áηΙ³ »Éáι³ ε³ çÇΥ Ûáοι³ ù³
³ ε³ çÇΥ »Éη (² Ö² °) · Υ»η³ εáοÙ Ç á³ β³ ηΥ»ηÇ Ö»εùμ»ηÛ³ Υ, ÇΥáá »ε Υ³ ·¹ η³ Υù Çη»Ýó
Υ»ηΙ³ ÛÇε ί Ç×³ ΙÇΥ³ · · ι³ Υι³ »Éáο ί³ Ûη Ν³ εóΥ»Éáο Ι³ Εέ»ηÁ:

ι³ ñμ»νάόΆλαόΥ³ ÷ áΕ³ εάόΆΰ³ Υ³ Ά³ ΰΐ³»ι³ Ç ÁΥ³ óúáóϰ³ Υ³ áι áóϰ³ ζ Ν³ ΰ³ á³ ñ÷³ Ι³
ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ ñ¹ΰáóΥúΥ³»ñÇ ΰ³ εÇΥ³ Ν³ Βί³ »ι³ ί άόΆΰáóϰ³ ñ¹ΰáóΥ³ ί³ »ι³ ι³ áί áε³ ¹νάόΰÇ
ΰ»Άá¹áι³ : ι³ áί áε³ ί×³ ñΥ³»ñÁ³ ÷ áΕ³ εάόΆΰáóΥ³»ñÇ Ν³»ι³ Ι³ áι³ Ι³ ΰΕΙ³ Εε³»ñÁ
Ι³ Εε³ · ñι áóϰ³ »Υ Ι³ ι³ ñΰ³ ΥÁ ¼áó.³ Ν³»ε¹áñá»ε ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ Ι³ Εε³»ñÇ ΰÇ ΰ³ ε:

II. ² ε³»ι³ ñ³ ΰΥ³ ÷³ ΰΕΙ³ñ³¹Çι³ áñ³ Ι³ Υ³ á³ ñι³ ù»ñ

² ε³»ι³ ñ³ ΰΥ³ ÷³ ΰΕΙ³ñ³¹Çι³ áñ³ Ι³ Υ³ á³ ñι³ ù»ñÁ³ ×³ Υ³ áι áóϰ³ »Υ Çñ³ Ι³ Υ³ ñÁ³»úái³,
Ν³»ι³ .³ ΰáóϰ³ á³ ÷ ί áóϰ³ »Υ³ ΰáñι³ Ç¼³ óι³ Ι³ ñÁ³»úái³ :

3.8 ²ñÁ³¼ñι³ áóϰ³

ÐÇΰΥ³ Ι³ Υ³ ΰÇçáóΥ³»ñÇ ÷ áá Υΰáó³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÇ³ ñÁ³¼ñι³ áóϰ³

² Υánaβ ú· ι³ Ι³ ñ Ι³ ε³ ΰáóΰ³ Υ³ Ά³ ΰΐ³»ι³ áóΥ³»óáó³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÁ³ á»Υ³ ΰáñι³ Ç¼³ óι³ áóϰ³ ÷
ΰáóñ³ ù³ Υáΰáóñ ι³ ñÇ »ΥÁ³ ñι³ ί áóϰ³ »Υ³ ñÁ³¼ñι³ ΰ³ Υ³ ει³ áó. ΰ³ Υ³ : Ø³ Βί áó³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÁ
³ ñÁ³¼ñι³ ΰ³ Υ³ Ν³ ΰ³ ñ ι³ ñ³ Υ³ ΰι áóϰ³ »Υ³, »ñμ Çñ³ ¹³ ñóáóΰáóΥ³»ñÁ³ ÷ Ν³ Υ³ .³ ΰ³ ΥúΥ³»ñÇ
÷ á÷ áΕάόΆΰáóΥ³»ñÁ³ ί Ι³ ΰáóϰ³ »Υ³ ΰΥ ΰ³ εÇΥ³, áñ ¹ñ³ Υó Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»úÁ Ι³ ñáó³ ζ
áι³ ñ³ Ι³ Υ³ . Υι³ »É ² ñÁ³¼ñι³ ΰ³ Υ³ Ιánaóει³ Á³ ×³ Υ³ áι áóϰ³ ζ ΰΥ³ . áóϰ³ ñái³, áñái³ Ι³ Çι³ Ç
Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»úÁ . »ñ³ ¼³ Υóáóϰ³ ζ ÷ áΕΝ³ ι³ áóóι áó . áóϰ³ ñÁ³:

óáΕΝ³ ι³ áóóι áó . áóϰ³ ñÁ³ ί³ ×³ εùÇ ¼áóι . ΥÇó ÷ ú· ι³ . áñι³ ΰ³ Υ³ ñÁ³»ùÇó
³ ε³ ί³ »É³ . áóΰΥ³ ζ : °Á³³ Ι³ Çι³ Ι³ ΰ³ ñ³ ΰ³ ει³ »óΙ ΰÇ³ ί áñÇ ÷ áΕΝ³ ι³ áóóι áó . áóϰ³ ñΥ
³ ί³ »É³ ÷ áúñ ζ Υñ³ Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»ùÇó, ³ á³³ Ι³ Çι³ Ι³ ΰ³ ñ³ ΰ³ ει³ »óΙ ΰÇ³ ί áñÇ
Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»úÁ Υι³ ¼³ óι áóϰ³ ζ ΰÇΥá³ ÷ áΕΝ³ ι³ áóóι áó . áóϰ³ ñÁ³ : ² ñÁ³¼ñι³ áóϰ³
Ιánaóει³ Υ³ ñΥ³ ΥΰÇç³ á»ε³ ×³ Υ³ áι áóϰ³ »Υ³ áñá»ε³ Ι³ Εε³ Ν³ ΰ³ á³ ñ÷³ Ι³ ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³
³ ñ¹ΰáóΥúΥ³»ñÇ ΰ³ εÇΥ³ Ν³ Βί³ »ι³ ί άόΰáóϰ³, μ³ ó³ εάόΆΰ³ ΰμ³ ΰΥ³ ¹³ »áù»ñÇ, »ñμ
Ν³ ΰ³ á³ ι³ ε³ Ε³ Υ³ Ι³ Çι³ Ά Ν³ Βί³ εί áóϰ³ ζ ί ñ³ . Υ³ Ν³ ι³ ί³ Ι³ ñÁ³»úái³, áñÇ ¹³ »áùáóϰ³
³ ñÁ³¼ñι³ áóϰ³ Ιánaóει³ Á³ Çι³ ί áóϰ³ ζ áñá»ε³ ί ñ³ . Υ³ Ν³ ι³ áóϰ³ ñÁ³»ùÇó Υι³ ¼áóϰ³:

óñμ Ν³»ι³ .³ ΰáóϰ³ ñÁ³¼ñι³ áóϰ³ Ιánaóει³ Á Ν³ Ι³ ¹³ ñóι áóϰ³ ζ, ³ á³³ Ι³ Çι³ Ι³ ΰ³
¹ñ³ ΰ³ ει³ »óΙ ΰÇ³ ί áñÇ Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»úÁ á»ι³ ù ζ ί³ »É³ óι Ç ΰÇΥá³ Υñ³
÷ áΕΝ³ ι³ áóóι áó . áóϰ³ ñÁ³, μ³ ΰ³ ΰΥá»ε, áñ³ Ι³ Çι³ Ι³ »É³ óι³ Ι³ Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»úÁ
á. »ñ³ ¼³ ΥóÇ³ ΰΥ³ Ν³ Βί³ »Ιβέ³ ΰΥ³ ñÁ³»úÁ, áñÁ áñáβι³ Ι³ ΙÉΥ³»ñ, »Á³ Υ³ Εáñ¹ ι³ ñÇΥ³»ñÇ
³ ΰι³ Ι³ Çι³ Ι³ ΰ³ ñ³ ΰ³ ει³ »óΙ ΰÇ³ ί áñÇ . Ι áι³ ñÁ³¼ñι³ áóϰ³ Ιánaóει³ Υ³ ñ³ ×³ Υ³ áι³ Ι³
áÉΥ³ÇΥ³ : ² ñÁ³¼ñι³ áóϰ³ Ιáñει³ Ç Ν³ Ι³ ¹³ ñóáóϰ³ ΥΰÇç³ á»ε³ ×³ Υ³ áι áóϰ³ ζ áñá»ε
»Ι³ ΰáóι Ν³ ΰ³ á³ ñ÷³ Ι³ ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ ñ¹ΰáóΥúΥ³»ñÇ ΰ³ εÇΥ³ Ν³ Βί³ »ι³ ί άόΰáóϰ³,
μ³ ó³ εάόΆΰ³ ΰμ³ ΰΥ³ ¹³ »áù»ñÇ, »ñμ Ν³ ΰ³ á³ ι³ ε³ Ε³ Υ³ Ι³ Çι³ Ά Ν³ Βί³ εί áóϰ³ ζ
ί ñ³ . Υ³ Ν³ ι³ ί³ Ι³ ñÁ³»úái³, áñÇ ¹³ »áùáóϰ³ ñÁ³¼ñι³ áóϰ³ Ιáñει³ Ç ó³ Υι³ ó³ Ι³
Ν³ Ι³ ¹³ ñóáóϰ³ ¹Çι³ ί áóϰ³ ζ áñá»ε³ ί ñ³ . Υ³ Ν³ ι³ áóϰ³ ñÁ³»ùÇó³ ×³:

ΰÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÇ³ ñÁ³¼ñι³ áóϰ³

ΰáóñ³ ù³ Υáΰáóñ Ν³ Βί³ »ι³ áó³ ΰε³ ΆιÇ ¹νάόΰ³ ΰμ ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÁ³,
μ³ ó³ εάόΆΰ³ ΰμ³ ΰΥ³ ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÇ³ á³ ÷ ί áó Çñ³ Ι³ Υ³ ñÁ³»úái³ · Β³ ñáóΰÁÇ Ι³ ΰ
ί Υ³ εÇ ΰÇçáóái³, . Υ³ Ν³ ι³ ί áóϰ³ »Υ³ ñÁ³¼ñι³ ΰ³ Υ³ Ν³ ΰι³ ΰÇΒÇ³ εί³ ΰáóΰ³ Υ³ Ν³ ΰ³ ñ:
ΰÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι³ Υ³»ñΥ³ ñÁ³¼ñι³ ί³ Ι³ »Υ³, »Á³³ εί³ ζ³ Υι³ áóϰ³ Ι³ Ει³ Ι³ ΰáóΰáóΥ³, áñ
ýÇΥ³ Υε³ Ι³ Υ³ Ι³ Çι³ Υ³»ñÇ ει³ ¼μΥ³ Ι³ Υ³ ×³ Υ³ ááóϰ³ Ν³»ι³ áι³ »óÇ áóΥ³»ó³ Ι³ ΰ³ Ι³ ΰ³ ΰÇ
ù³ ΥÇ Çñ³ ¹³ ñóáóΰáóΥ³»ñ³ ¼¹»É³ Υ³ Ι³ Υι³ Ει³ áó ¹ñ³ ΰ³ Ι³ Υ³ ΰÇçáóΥ³»ñÇ ñáεù»ñÇ ί ñ³ :

4 ĐÇÛÝ³ Í³ Ý ÛÇçáóÝ»ñ

Đ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û

	Đáó, ß»Ýù»ñ ßÇÝáóÁÛáóÝÝ»ñ	í ñ³ Ýèááñí, Û»ù»Ý³ - è³ ñù³ í áñáóÛÝ»ñ .. áóÛ	²Ý³ í³ ñí ßÇÝ³ ñ³ - ñáóÁÛáóÝ	ÁÝ¹³ Û»ÝÁ
<i>èí ¼µÝ³ Í³ Ý Í³ Û</i>				
<i>í »ñ³. Ý³ Ñ³ í í³ í³ ñÁ»ù</i>				
2009Á. ÑáóÝí³ ñÇ 1-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	1,070,496	864,000	46,345	1,980,841
ì »ñ³. Ý³ Ñ³ í áóÛÇó³ x	2,304,095	-	-	2,304,095
²í »É³ óáóÛ	10,000	158,262	8,374	176,636
Úí³ ñáóÛ	-	(22,456)	-	(22,456)
ì »ñ³. Ý³ Ñ³ í Û³ Ý³ ñ¹ ÛáóÝùáóÛ Û³ ß³ í áóÁÛ³ Ý µ³ ó³ éáóÛ	(115,481)	-	-	(115,481)
2009Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	3,269,110	999,806	54,719	4,323,635
²í »É³ óáóÛ	-	174,267	-	174,267
Úí³ ñáóÛ	-	(79,455)	-	(79,455)
Û»ñùÇÝ ß³ ñÁ	54,719	-	(54,719)	-
ì »ñ³. Ý³ Ñ³ í Û³ Ý³ ñ¹ ÛáóÝùáóÛ Û³ ß³ í áóÁÛ³ Ý µ³ ó³ éáóÛ	(41,681)	-	-	(41,681)
2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	3,282,148	1,094,618	-	4,376,766
<i>Í áóí³ í í³ í Û³ ß³ í áóÁÛáóÝ ..</i>				
<i>³ ñÁ»ñ¹ áóÛ</i>				
2009Á. ÑáóÝí³ ñÇ 1-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	99,289	417,896	-	517,185
í³ ñí³ í³ Èè	16,514	152,925	-	169,439
Úí³ ñÛ³ Ý Ñ»í³ Ýùáí¹ áóñè. ñáóÛ	-	(15,473)	-	(15,473)
ì »ñ³. Ý³ Ñ³ í Û³ Ý³ ñ¹ ÛáóÝùáóÛ Û³ ß³ í áóÁÛ³ Ý µ³ ó³ éáóÛ	(115,481)	-	-	(115,481)
2009Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	322	555,348	-	555,670
í³ ñí³ í³ Èè	41,745	160,882	-	202,627
Úí³ ñÛ³ Ý Ñ»í³ Ýùáí¹ áóñè. ñáóÛ	-	(61,715)	-	(61,715)
ì »ñ³. Ý³ Ñ³ í Û³ Ý³ ñ¹ ÛáóÝùáóÛ ³ ñÁ»ùÇ Ý í³ ½áóÛ	60,261	-	-	60,261
ì »ñ³. Ý³ Ñ³ í Û³ Ý³ ñ¹ ÛáóÝùáóÛ Û³ ß³ í áóÁÛ³ Ý µ³ ó³ éáóÛ	(41,681)	-	-	(41,681)
2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	60,647	654,515	-	715,162
Đ³ ßí »Í ßé³ ÛÇÝ³ ñÁ»ù				
2009Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	3,268,788	444,458	54,719	3,767,965
2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	3,221,501	440,103	-	3,661,604

³ ÝÍ³ ÛÇÝ³ í³ ñÍ»ñÝ³ á³ Ñáí»Éáó Ýá³ í³ Íáí¹ ÁÝÍ»ñáóÁÛáóÝÁ 2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ. ñ³ í³ ¹ñ»Éç 3,220,600 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û Ñ³ ßí »Í ßé³ ÛÇÝ³ ñÁ»ù áóÝ»óáó ÑÇÛÝ³ Í³ Ý ÛÇçáóÝ»ñ (2009Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ³ 3,130,800 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û):

2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ 238,733 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û èí ¼µÝ³ Í³ Ý³ ñÁ»ùáí ÑÇÛÝ³ Í³ Ý ÛÇçáóÝ»ñ ÛµáõçáóáÛ³ Ûµ Û³ ßí³ Í³ Ý (2009Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ³ 184,790 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û):

5 σά ΎάσΆσάσ Ύ σ Ύ σ Τί ΎΎ

Δσ ½σ η 1ησ ΰ	ΘΒσ Τΰσ Ύ + σάσάσΰ Νσ Βί σ άσ - Νσ Τ σ Ύ Τ ησ . ησ η		ΈΎσΎΎσΎσΎσ Ύσ ί σάσΎσΎσ σ ΰΕ	ΑΎ ¹ σ ΰσΎΑ
	Δσ ΰσ Τ σ η . - άσ ΰΎ Τ ησ . ησ η	Δσ Τ σ Ύ σ ησ . ησ η		
<i>έΐ ½μΎσ Τ σ Ύ σ ησΎσ</i> 2009Α. ΝάσΎ Τ σ ησ 1-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	24,524	22,105	1,225	47,854
σ ί »Έσ σάσΰ	625	6,465	1,275	8,365
Ύ Τ σ ησΰ 2009Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	-	-	(1,225)	(1,225)
σ ί »Έσ σάσΰ	25,149	28,570	1,275	54,994
σ ί »Έσ σάσΰ	3,341	7,194	-	10,535
Ύ Τ σ ησΰ 2010Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	-	-	(1,275)	(1,275)
	28,490	35,764	-	64,254
<i>Τ άσ Τ σ Τ σ Τ σ σ ΰσ ησ σΎσ σΎσ</i> 2009Α. ΝάσΎ Τ σ ησ 1-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	6,720	-	862	7,582
Τ σ ησ Τ σ Τ σ Έέ	2,473	-	1,244	3,717
Ύ Τ σ ησ Ύσ Νσ Τ σ Ύσάί 1άσ ηέ . ησΰ 2009Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	-	-	(1,225)	(1,225)
Τ σ ησ Τ σ Τ σ Έέ	9,193	-	881	10,074
Ύ Τ σ ησ Ύσ Νσ Τ σ Ύσάί 1άσ ηέ . ησΰ 2009Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	2,523	-	394	2,917
Ύ Τ σ ησ Ύσ Νσ Τ σ Ύσάί 1άσ ηέ . ησΰ 2010Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	-	-	(1,275)	(1,275)
	11,716	-	-	11,716
<i>Δσ Βί »Τ Βέσ ΰΎσ ησΎσ</i> 2009Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	15,956	28,570	394	44,920
2010Α. 1»Τί »ΰμ»ησ 31-Ύ 1ησΆσΰσ ΰμ	16,774	35,764	-	52,538

2006Α.-Ύσ Ύ ί »η ΑΎΐ »νάσΆσάσΎΑ Ύσ Έσ Ό»έΎ»Έζ Νσ Βί σ άσ Νσ Τ σ Ύσ Τ σ ησ . ησ ΰΒσ Τ σ Ύσ Ύσ
 . άηΐ ΑΎΑσ σ: Τ σ άΎ Τ σ Έσ σί σ Τ σ . σάσ ηΎ Ύσ ΎσΎσ Ύσ ησ Ύσ σΎσάσ ζ Τ σ ησ . ησ ΰΒσ Τ σ Ύσ ΰμ
 ½μσ Όί σάσ Ύσ έΎσ . »Τ Ύσ ησ Τ σ ησ σί σ ησ ησ ησ ησΎΑ:

6 ΰσ ησ 1ησΰΎσ ησ σ έσσΎσ σί σ Τ σ Τ σ ΰσ Τ σ ησ σάσΆσάσΎσ ησΰσ

Δσ ½σ η 1ησ ΰ	2009Α. (Τ σ ησ Ύσ ησ Τ σ - ΰσ σί σ Τ σ)		2008Α. (Τ σ ησ Ύσ ησ Τ σ - ΰσ σί σ Τ σ)	
	2010Α.			
Τ σ ησ έΐ ½μσ Ύσ σάη ¹	532,986	573,646		17,347
σ ί »Έσ σάσΰ	-	-		456,285
Βσ ΝάσΆΎ/(Τ σ Ύσ έσ) μσ ΆΎ	1,684	(40,660)		100,014
Τ σ ησ ί »ησ Ύσ σάη ¹	534,670	532,986		573,646

σ έσσΎσ σί σ Τ σ ΑΎΐ »νάσΆσάσΎσΎσ Ύσ ησ 1ησΰΎσ ησ ησ ησ Ύσ ησ έσσΰ . σά¹ Τ σ Ύσ Ύσ άη
 ΑΎΐ »νάσΆσάσΎΑ Ό»έσ ζ μσ ησ ΈΎσ μσ ΑΎ»ΰσ έΑ ΝΎΎσ 1ησΎσ Ύσ ΎΎσάσάί:

ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý³ èáóÇ³ óí³ Í ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý Ü³ èÇÝ í »Õ»Í³ ï³ í áóÁüáóÝÁ Ý»ñÍ³ Ü³ óí³ Í ;
 èí áñ.

²Ýí³ ÝáóÜ	DÇÜÝ³ í³ Ý · áñí áóÝ»áóÁüáóÝ èäèÇÝÓÝ»ñÇ É³ éÝáóñ¹Ý»ñ ³ ñí³ ¹ñáóÁüáó	¶ñ³ ÝóÜ³ Ý »ñÍÇñ Ð³ ð³ èí³ ÝÇ Ð³ Ýñ³ á³ ï³ áó ÁüáóÝ	¹³ ÁÝ»Ü³ èÇ á³ ÷ (%)		
			2010Á.	2009Á.	2008Á.
ŞEÇi áí áé ²Ü Í á èäÁ			40	40	40

ÁÝÍ »ñáóÁÜ³ Ý³ èáóÇ³ óí³ Í Í³ ½Ü³ Í »ñáóÁÜ³ Ý Ü³ èÇÝ³ Ü÷ á÷ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý
 ï³ »Õ»Í³ ï³ í áóÁüáóÝÁ Ý»ñÍ³ Ü³ óí³ Í ; èí áñ.

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ü	2010Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁüáó Üµ	2009Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁüáó Üµ (í »ñ³ Ý»ñÍ³ - ð³ óí³ Í)	2008Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁüáó Üµ (í »ñ³ Ý»ñÍ³ - ð³ óí³ Í)
ÁÝ¹³ Ü»ÝÁ³ á³ ñí³ ³ í áñáóÁüáóÝÝ»ñ	598,341	870,371	400,263
½áóí³ ³ Íí Çí Ý»ñ	1,336,676	1,332,466	1,434,115
ÁÝÍ »ñáóÁüáó³ Ý µ³ ÁÝ»Ü³ èÁ³ èáóÇ³ óí³ Í í³ ½Ü³ Í »ñáóÁüáó³ Ý ½áóí³ ³ Íí Çí Ý»ñáóÜ	534,670	532,986	573,646

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ü	2010Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í ³ í³ ñí³ í³ Í	2009Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í (í »ñ³ Ý»ñÍ³ - ð³ óí³ Í)	2008Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í (í »ñ³ Ý»ñÍ³ - ð³ óí³ Í)
ÁÝÁ³ óÇí í³ ñí³ ³ ñ¹üáóÝü	4,211	(101,650)	250,036
ÁÝÍ »ñáóÁüáó³ Ý µ³ ÁÝ»Ü³ èÁ³ èáóÇ³ óí³ Í í³ ½Ü³ Í »ñáóÁüáó³ Ý ß³ ÑáóÁüáóÜ	1,684	(40,660)	100,014

7 á³ ß³ ñÝ»ñ

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ü	2010Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁüáó Üµ	2009Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁüáó Üµ
²áñ³ ÝüÝ»ñ	3,418,330	2,375,165
	3,626,490	2,474,807

¹³ ÝÍ³ ÇÝ í³ ñÍ»ñÇ³ á³ Ñáí Ü³ Ý Ýá³ ï³ Í áí ÁÝÍ »ñáóÁüáóÝÁ · ñ³ í³ ñ»É; 635,000
 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Ü³ ñÁ»úaí³ áñ³ ÝüÝ»ñ:

8 ²έ³ι³ η³ ÙÇΥ³ ÷³ ÙÉ ¹»μÇι³ άñ³ Ι³ Υ³ ά³ ηι³ ù»ñ

Ð³ ½³ η³ ¹η³ Ù	2010Α. ¹»Ιί³ »Ùμ»ñÇ 31-Ç ¹ηάόΆλ³ Ùμ	2009Α. ¹»Ιί³ »Ùμ»ñÇ 31-Ç ¹ηάόΆλ³ Ùμ
²έ³ι³ η³ ÙÇΥ³ ¹»μÇι³ άñ³ Ι³ Υ³ ά³ ηι³ ù»ñ	118,269	25,685
ί ηι³ β³ ί Ι³ ΥÉ³ ί ×³ ηΥ»ñ	125,835	258,600
»μÇι³ άñ³ Ι³ Υ³ ά³ ηι³ ù»ñ ά³ ι³ β³ μλάδç»Çó	11,160	6,833
²ÙÉ	7,355	1,102
	<u>262,619</u>	<u>292,220</u>

ΑΥί³ »ηάόΆλ³άόΥ³ ί³ ×³ έùΥ»ñΑ ΝÇÙΥ³ Ι³ ΥάóÙ Çñ³ Ι³ Υ³ óΥάóÙ ζ ùÇ³ ÙΥ³ άñ³ ΥùΥ»ñÇ ÷³
 Ι³ έ³ λ³άόΆλ³άόΥ»ñÇ ¹ÇÙ³ ó ί ×³ ηάóÙÁ έι³ Υ³ έάó Ν»ι³ á:

²έ³ι³ η³ ÙÇΥ³ ¹»μÇι³ άñ³ Ι³ Υ³ ά³ ηι³ ùÇ Ν³ ί³ ù³ . η»ÉÇάόΆλ³άόΥ³ άñάβ»ÉÇè Ν³ βί Ç ζ³ έΥί áóÙ
 ¹»μÇι³ άñÇ ά³ ηι³ ùÇ Ù³ ηÙ³ Υ³ Á³ Ù³ Υ³ Ι³ óάóÙβÇ ó³ Υί³ ó³ Ι ÷ ÷ ÷ áÉάόΆλ³άόΥ³ έι³ έ³ Ι
 ά³ ηι³ ùÇ³ έ³ Ç³ óÙ³ Υ³ ά³ ΝÇó ÙÇΥ³ ÷³ Ν³ βί »ι³ áó³ Ùέ³ ΑÇίÁ: Ð³ ί³ ù³ . η»ÉÇάόΆλ³ Υ³ έÇέΙÇ
 Ι»Υι³ ηάΥ³ óάóÙÁ έ³ ΝÙ³ Υ³ ÷³ Ι ζ: ΑΥί³ »ηάόΆλ³ Υ³ Õ»Ι³ ί³ ηάόΆλ³ Υ³ . Υ³ Ν³ ι³ Ù³ Ùμ
 ³ έ³ι³ η³ ÙÇΥ³ ¹»μÇι³ άñ³ Ι³ Υ³ ά³ ηι³ ù»ñΑ³ ΥΝ³ ί³ ù³ . η»ÉÇάόΆλ³ Υ³ έÇέΙ ά»Υ³ ά³ ηάóΥ³ Ι áóÙ:

9 ÕΥ³ óάñ¹Υ»ñ ¹η³ Ù³ ηι³ ÕάóÙ ÷³ μ³ Υί³ »ηάóÙ

Ð³ ½³ η³ ¹η³ Ù	2010Α. ¹»Ιί³ »Ùμ»ñÇ 31-Ç ¹ηάόΆλ³ Ùμ	2009Α. ¹»Ιί³ »Ùμ»ñÇ 31-Ç ¹ηάόΆλ³ Ùμ
Ι³ ΥÉÇί ÙÇÇάóΥ»ñ	19,593	1,220,038
¹³ Υί³ ÙÇΥ³ Ν³ βÇι³ Υ»ñ	509,056	385,736
	<u>528,649</u>	<u>1,605,774</u>

ΑΥί³ »ηάόΆλ³ Υ³ μ³ Υί³ ÙÇΥ³ Ν³ βÇι³ Υ»ñÇ ÙΥ³ óάñ¹Υ»ñÇ Υί³ ι³ Ù³ Ùμ ΙÇñ³ έί áóÙ ζ 3,300 Ν³ ½³ η³
 ¹η³ ÙÇ ù. ι³ . άñΙ Ù³ Υ³ έ³ ΝÙ³ Υ³ ÷³ Ι áóÙ³ άñά»è μ³ Υί³ ÙÇΥ³ »ñ³ βÉÇùÇ³ ά³ Νάί áóÙ:

10 Ι³ ΥάΥ³ ¹η³ Ι³ Υ³ Ι³ άÇι³ εÉ

¹³ ΑΥ»Ù³ έ»ñÇ ù³ Υ³ ΙÁ, »Α»³ ÙÉ μ³ Υ³ Υβι³ Ι³ áζ	έάί άñ³ Ι³ Υ³ μ³ ΑΥ»ι³ áÙè»ñ 2010Α.	έάί άñ³ Ι³ Υ³ μ³ ΑΥ»ι³ áÙè»ñ 2009Α.
Ð³ Ùι³ η³ ηι³ β³ Ι³ μ³ ΑΥ»Ù³ έ»ñ		
¹³ ΑΥ»Ù³ έ»ñ 20,000 ¹η³ Ù³ λ³άóñ³ ù³ ΥάλαónΑ	50	50

11 ί σ ηί »ñ .. ÷ áΕσ έάσΆσάσΥ»ñ

Ðσ ½σ η 1ησ Û

	ΑΥΆσ όÇί		αα ΑΥΆσ όÇί	
	2010Α.	2009Α.	2010Α.	2009Α.
ς Υί σ ύΥ ί σ ηί »ñ	1,638,469	1,097,502	3,157,371	2,705,202
άσ ηί σ ί άÙέ»ñ	-	109,520	-	-
ÖáΕσ έάσΆσάσΥ»ñ				
ί σ άσ ί όί σ ί ί άÖÙ»ñÇó	168,179	176,475	854,986	346,766
	<u>1,806,648</u>	<u>1,383,497</u>	<u>4,012,357</u>	<u>3,051,968</u>

2010Α.-ÇΥ ΑΥί »νάσΆσάσΥÁ Ûσ η»É; 2008Α. ΆάÖσ ηί σ ί .. σ ΌμáÇσάσΆÖσ Όμ ί »Öσ μσ ΒΕί σ ί 10 Νσ ½σ η 1ησ Û σ Υί σ Υσ Ισ Υσ ηÁ»úái 100,000 άσ ηί σ ί άÙέ»ñÇó ύΥσ óσ ί 10,952-Á: άσ ηί σ ί άÙέ»ñÁ ί ηάσÖ ÷ ÇΥ ί σ η»Ισ Υ 11.5%:

ς Υί σ ύΥ ί σ ηί »ñΥ σ άσ Νái ί σ ί »Υ ΑΥί »νάσΆÖσ Υ σ ΥΒσ ηÁ · άσÙái .. άσ Βσ ηΥ»ñái (ί »έ^a ί σ ΥάÁσ · ηάσΆσάσΥ»ñ 4 .. 7), ÇΥάσ»έ Υσ .. ΑΥί »νάσΆÖσ Υ Ûσ έΥσ ί ÇόΥ»ñÇ σ ΥÓΥσ ί σ Υ »ñΒΕσ ί άηάσΆσάσΥ»ñái : ί σ ηί »ñΥ άσΥ»Υ ύÇÇÇΥÁ 3 ί σ ηÇ Ûσ ηÛσ Υ Áσ Ûί »ί .. ί σ η»Ισ Υ 10.1 % ύÇÇÇΥ ί άί άέσ 1ηάσÖ:

ί σ άσ ί όί σ ί ί άÖÙ»ñÇó ÷ áΕσ έάσΆσάσΥ»ñÁ σ άσ Νái ί σ ί ά»Υ: ÖáΕσ έάσΆσάσΥ»ñΥ άσΥ»Υ ύÇÇÇΥÁ 3 ί σ ηÇ Ûσ ηÛσ Υ Áσ Ûί »ί .. ί σ η»Ισ Υ 7% ύÇÇÇΥ ί άί άέσ 1ηάσÖ:

ί σ ηί »ñÇ .. ÷ áΕσ έάσΆσάσΥ»ñÇ Çñσ Ισ Υ σ ηÁ»ú»ñÁ Νσ ί σ έσ η »Υ 1ησ Υό Νσ Βί »ί Βέσ ύΥ σ ηÁ»ú»ñÇΥ:

2010Α. 1»ί ί »Όμ»ñÇ 31-Ç 1ηάσΆÖσ Όμ ΑΥί »νάσΆσάσΥ άσΥÇ 2,021 Νσ ½σ η 1ησ Û áù· ί σ · άñί ί σ ί ÷ áΕσ έάσ ύÇÇσάσΥ»ñ (2009Α.^a 9,000 Νσ ½σ η 1ησ Û):

ΑΥί »νάσΆÖσ Υ ί άί άέσ ύΥ .. σ ηί σ ηÁσάσ ύΥ έÇέί »ñÇ, ÇΥάσ»έ Υσ .. ί σ ηί »ñÇ .. ÷ áΕσ έάσΆσάσΥ»ñÇ σ ηÁσάσΥ»ñÇ Ûσ έÇΥ σ ί »ίÇ Ûσ Υñσ Ûσ έΥ ί »Ö»Ισ ί ί άσΆσάσΥ»ñί σ Öσ όί σ ί ; ί σ ΥάÁσ · ηάσΆσάσΥ 21.1-άσÖ:

12 Ð»ί σ Ó· ί σ ί Νσ ηί σ ύΥ άσ ηί σ ί άηάσΆσάσΥ»ñ

Ð»ί σ Ó· ί σ ί Νσ ηί »ñÇ Βσ ηÁÁ Υ»ñί σ Öσ όί σ ί ; έί άñ ..

Ðσ ½σ η 1ησ Û

	2010Α.	2009Α.
ί σ η»εί ½μÇ ύΥσ óáñ ¹	494,031	17,365
ύΥσ Υέσ Τσ Υ σ η1άσάσΥ»ñάσÖ ×σ Υσ áí σ ί	5,776	15,847
20Ε Νσ Ûσ άσ η ÷ σ ί ύΥσ Υέσ Τσ Υ σ η1άσάσΥ»ñάσÖ ×σ Υσ áí σ ί	(12,052)	460,819
ί σ η»ί »ñÇ ύΥσ óáñ ¹	<u>487,755</u>	<u>494,031</u>

13 ²é³ ï³ ñ³ ÛÇÝ³ Ì³ ðÉ³ Ìñ»¹Çí áñ³ Ì³ Ý á³ ñí ù»ñ

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ù	2010Á. ¹»Íí »Ùμ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÙ³ Ùμ	2009Á. ¹»Íí »Ùμ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÙ³ Ùμ
²é³ ï³ ñ³ ÛÇÝ³ Ì³ ðÉ³ Ìñ»¹Çí áñ³ Ì³ Ý á³ ñí ù»ñ	1,313,922	1,435,396
Ð³ ×³ Éáñ¹Ý»ñÇÓ Ì³ ÝÉ³ í ×³ ñÝ»ñ	115,690	77,680
Íñ»¹Çí áñ³ Ì³ Ý á³ ñí ù»ñ á»í³ Ì³ Ý μáóç»ÇÝ	73,582	52,789
Íñ»¹Çí áñ³ Ì³ Ý á³ ñí ù»ñ ðÉ³ Ì³ Ý ÇóÝ»ñÇÝ	101,539	95,488
²ÙÉ	12,810	11,078
	<u>1,617,543</u>	<u>1,672,431</u>

² áñ³ ÝùÝ»ñÇ Ó»éùμ»ñÙ³ Ý · Íáí³ é³ ç³ ó³ Í á³ ñí³ í áñáóÁÙáóÝÝ»ñÇ Ù³ ñÙ³ Ý ÛÇÇÇÝ
 ï³ ðáóáóÁÙáóÝÁ Ì³ μáóÙ ç 71 ùñ (2009Á. 100 ùñ): ²é³ ï³ ñ³ ÛÇÝ³ Ì³ ðÉ³ Ìñ»¹Çí áñ³ Ì³ Ý á³ ñí ù»ñÇ
 · Íáí³ ï³ áí áéÝ»ñ á»Ý Ñ³ ßí³ ñí³ í áóÙ: ÁÝÍ »ñáóÁÙáóÝÝ áóÝÇ ýÇÝ³ Ýé³ Ì³ Ý éÇéÍÇ
 Ì³ é³ í³ ñÙ³ Ý ù³ Ó³ ù³ Ì³ Ý áóÁÙáóÝÝ»ñ, áñáÝù³ á³ Ñáí áóÙ »Ý μάξáñ
 á³ ñí³ í³ áñáóÁÙáóÝÝ»ñÇ Á³ Ù³ Ý³ ÌÇÝ Ì³ ï³ ñáóÙ:

14 Ð³ éáóÙÁ

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ù	2010Á. ¹»Íí »Ùμ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í ï³ ñÇ	2009Á. ¹»Íí »Ùμ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í ï³ ñÇ
Íñ»¹Çí ÛÇí³ Ì³ Ý³ áñ³ ÝùÝ»ñ	2,346,618	2,676,815
Í³ Áé³ Ý»ñ, çñ³ ï³ ù³ óáóÇáÝ»ñ ðÇ»éáóóÙ³ Ý Ù³ ñí³ Í áóÝ»ñ	1,834,253	1,346,595
é³ ÉÇÍÇ éáéÇÝÓ	1,014,376	726,757
ÞÇÝ³ ñ³ ñ³ Ì³ Ý ÝáóÁ»ñ	516,322	33,335
Éá³ ÉóÇÍÝ»ñ, Éá³ ÝáóÝ»ñ ðÉáÓáí³ ÌÝ»ñ	846,856	510,811
²ÙÉ³ áñ³ ÝùÝ»ñ	2,047,730	1,937,992
Ì³ é³ áóóáóÙÇÓ Ñ³ éáóÙÁ	1,070,492	397,567
	<u>9,676,647</u>	<u>7,629,872</u>

15 ï³ ×³ éùÇ ÇÝùÝ³ ñÁ»ù

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ù	2010Á. ¹»Íí »Ùμ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í ï³ ñÇ	2009Á. ¹»Íí »Ùμ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí³ í³ Í ï³ ñÇ
ï³ ×³ éí³ Í³ áñ³ ÝùÝ»ñÇ ÇÝùÝ³ ñÁ»ù	6,456,685	5,200,590
Ø³ ï³ áóóí³ Ì³ é³ áóóÁÙáóÝÝ»ñÇ ÇÝùÝ³ ñÁ»ù	327,105	30,027
	<u>6,783,790</u>	<u>5,230,617</u>

í »è³ Í³ ÝáÁ³ · ñáoÁÙáóÝ 3.7-Á ù³ ÝáÙáóñ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý · áñÍ ÇùÇ Í³ ï³ »· áñÇ³ ÙÇ · Í áí Ñ³ ßí³ á³ Ñ³ Í³ Ý Ñ³ ßí³ èÙ³ Ý ù³ Õ³ ù³ Í³ ÝáóÁÙ³ Ý ÝÍ³ ñ³ · ñáoÁÙ³ Ý Ñ³ Ù³ ñ³: Æñ³ Í³ Ý³ ñÁ»ùÝ»ñÁ Ý»ñÍ³ Ù³ óí³ Í³ »Ý Ñ³ Ù³ á³ ï³ èÈ³ Ý Í³ ÝáÁ³ · ñáoÁÙáóÝÝ»ñáoÙ:

21 ùÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý èÇèÍÇ Í³ è³ í³ ñÙ³ Ý áóÙóáoÁÙáóÝÝ»ñ

ÁÝÍ »ñáoÁÙáóÝÝ Çñ µÝ³ Í³ ÝáÝ · áñÍ áóÝ»áoÁÙ³ Ý ÁÝÁ³ óúáoÙ »ÝÁ³ ñí³ í áóÙ ç ßáoÍ³ Ù³ Í³ Ý (áñÁ Ý»ñ³ éáoÙ ç ñí³ ñÁáoÁ³ ÙÇÝ · í áí áè³ ¹ñáoÙ³ ÙÇÝ), á³ ñí³ ù³ ÙÇÝ · Çñ³ óí»ÉçáoÁÙ³ Ý èÇèÍ»ñÇ:

21.1 ùÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý èÇèÍÇ · áñÍ áÝÝ»ñ

3) ßáoÍ³ Ù³ Í³ Ý èÇèÍ

ÁÝÍ »ñáoÁÙ³ Ý · áñÍ áóÝ»áoÁÙáóÝÝ áóÙó³ ÍÇáñ»Ý »ÝÁ³ ñí³ í áóÙ ç ñí³ ñÁáoÁ³ ÙÇÝ · í áí áè³ ¹ñáoÙ³ ÙÇÝ èÇèÍ»ñÇ ÷ á÷ áÈáoÁÙáóÝÝ»ñÇ³ ½¹»óáoÁÙ³ ÝÁ (í »è³ èí áñ³):

µ) ²ñí³ ñÁáoÁ³ ÙÇÝ èÇèÍ

ÁÝÍ »ñáoÁÙáóÝÁ · áñÍ³ ñùÝ»ñ ç Çñ³ Í³ Ý³ óÝáoÙ³ ñí³ ñÁáoÁ³ áí ·, Ñ»í³ µ³ ñ, »ÝÁ³ ñí³ í áóÙ ç ñí³ ñÁáoÁ³ ÷ áÈ³ ñÁ»ù³ ÙÇÝ ï³ ï³ ÝáóÙÝ»ñÇ³ ½¹»óáoÁÙ³ ÝÁ:

² ñí³ ñÁáoÁ³ ÙÇÝ èÇèÍ Á ÁÝÍ »ñáoÁÙ³ Ý ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Í³ Çí Ý»ñÇ · ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ á³ ñí³ í áñáoÁÙáóÝÝ»ñÇ³ í ñ³ áóÝÇ Ñ»í³ Ù³ È³ ½¹»óáoÁÙáóÝÁ

Ðá¹í³ Í	Ð³ Ù³ ï³ Ý ¹ñ³ Ù	²½³ ï ÷ áÈ³ ñí³ »ÉÇ ³ ñÁáoÁÝ»ñ
2010Á.		
ùÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Í³ Çí Ý»ñ		
óáÈ³ éáoÁÙáóÝÝ»ñ Í³ á³ Í óí³ Í í áóÙ»ñÇÝ	2,000,000	-
²é³ ñ³ ÙÇÝ ¹µÇí áñ³ Í³ Ý á³ ñí³ ù»ñ	118,269	-
ØÝ³ óáñ¹Ý»ñ ¹ñ³ Ù³ ñí³ ÓáoÙ · µ³ Ýí »ñáoÙ	102,277	426,372
	<u>2,220,546</u>	<u>426,372</u>
ùÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ á³ ñí³ í áñáoÁÙáóÝÝ»ñ		
í³ ñí³ ñ»ñ · ÷ áÈ³ éáoÁÙáóÝÝ»ñ	1,313,369	4,505,636
²é³ ñ³ ÙÇÝ · ÷ ÙÉ Íñ»¹Çí áñ³ Í³ Ý á³ ñí³ ù»ñ	98,816	1,227,861
	<u>1,412,185</u>	<u>5,733,497</u>
¼áoÍ³ ñ¹ÙáóÝù	808,361	(5,307,125)
	<u>808,361</u>	<u>(5,307,125)</u>
Ðá¹í³ Í		
2009Á.		
ùÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Í³ Çí Ý»ñ		
²é³ ñ³ ÙÇÝ ¹µÇí áñ³ Í³ Ý á³ ñí³ ù»ñ	25,685	-
ØÝ³ óáñ¹Ý»ñ ¹ñ³ Ù³ ñí³ ÓáoÙ · µ³ Ýí »ñáoÙ	1,275,212	330,562
	<u>1,300,897</u>	<u>330,562</u>
ùÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ á³ ñí³ í áñáoÁÙáóÝÝ»ñ		
í³ ñí³ ñ»ñ · ÷ áÈ³ éáoÁÙáóÝÝ»ñ	1,032,233	3,403,232
²é³ ñ³ ÙÇÝ · ÷ ÙÉ Íñ»¹Çí áñ³ Í³ Ý á³ ñí³ ù»ñ	96,733	1,349,448
	<u>1,128,966</u>	<u>4,752,680</u>
¼áoÍ³ ñ¹ÙáóÝù	171,931	(4,422,118)
	<u>171,931</u>	<u>(4,422,118)</u>

ÁÝÍ »ñáóÁÙáóÝÁ ÑÇÙÝ³ Ì³ ÝáóÙ »ÝÁ³ ñí í áóÙ ¿ ² ØÙ ¹áÈ³ ñÇ ÷ áÈ³ ñÁ»ùÇ³ ½¹ »óáóÁÙ³ ÝÁ:
 èì áñ³ µ»ñí³ Í³ ÕÙáè³ Ì áóÙ Ý»ñÍ³ Ù³ óí³ Í ¿ ÁÝÍ »ñáóÁÙ³ Ý ½³ ÙáóÝáóÁÙáóÝÁ´ ² ØÙ
 ¹áÈ³ ñÇ ÝÍ³ ï³ Ù³ Ùµ ¹ñ³ ÙÇ 10% (2009Á.-ÇÝ¹10%)³ ×ÇÝ/Ýí³ ¼Ù³ ÝÁ: 10%-Á (2009Á.-ÇÝ¹ 10%)
 Õ»Í³ ï³ ñáóÁÙ³ Ý Í áóÙÇó . Ý³ Ñ³ ï³ í³ Í ÷ áÈ³ ñÁ»ùÇ³ Ñ³ ï³ Ý³ Ì³ Ý ÷ á÷ áÈ³ áóÁÙáóÝÝ ¿:
 ¼.³ ÙáóÝáóÁÙ³ Ý í »ññáóí áóÁÙáóÝÁ Ý»ñ³ éáóÙ ¿ ÙÇ³ ÙÝ³ ñí³ ñÁáóÙÁí³ ñí³ Ñ³ Ùí í³ Í
 ¹ñ³ Ù³ ÙÇÝ Ñá¹í³ Í Ý»ñÇ ÙÝ³ óáñ¹Ý»ñÁ´ Á³ Ù³ Ý³ Ì³ ßñÇ³ ÝÇ í »ñçáóÙ ×ß. ñí áóÙ ¹ñ³ Ýó
 ÷ áÈ³ ñí áóÙÁ¹ ÷ á÷ áÈ³ »ñáí ÷ áÈ³ ñÁ»ùÁ 10%-áí (2009Á.-ÇÝ¹10%): ¼.³ ÙáóÝáóÁÙ³ Ý
 í »ññáóí áóÁÙáóÝÁ Ý»ñ³ éáóÙ ¿ Ì³ á³ Ì óí³ Í´ áá Ì³ á³ Ì óí³ Í Í áóÙ»ñÇó
 ÷ áÈ³ éáóÁÙáóÝÝ»ñÁ: ñ³ Ì³ Ý óáóó³ ÝÇßÁ³ × ¿ Ì³ Ì áóÙ Ñ³ Ù³ á³ ñ÷ Ì³ ýÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý
 ñ¹ ÙáóÝáóÝ»ñÇ Ù³ èÇÝ Ñ³ ß³ »í í áóÁÙáóÝáóÙ, »ñµ ¹ñ³ ÙÁ³ ñÁ´áñí áóÙ ¿ Ñ³ Ù³ á³ ï³ èÈ³ Ý
 ñÁáóÙÁÇ ÝÍ³ ï³ Ù³ Ùµ:

	²ØÙ ¹áÈ³ ñÇ³ ½¹ »óáóÁÙáóÝ		²ÙÈ³ ñÁáóÙÁÇ³ ½¹ »óáóÁÙáóÝ	
	2010Á.	2009Á.	2010Á.	2009Á.
Ð³ Ù³ á³ ñ÷ ï³ ýÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý ³ ñ¹ ÙáóÝáóÝ»ñÇ Ù³ èÇÝ Ñ³ ß³ »í í áóÁÙáóÝ	454,351	388,137	76,298	54,075
	<u>454,351</u>	<u>388,137</u>	<u>76,298</u>	<u>54,075</u>

) í áí áè³ ¹ñáóÙ³ ÙÇÝ èÇèí

ÁÝÍ »ñáóÁÙáóÝÁ »ÝÁ³ ñí í áóÙ ¿ í áí áè³ ¹ñáóÙ³ ÙÇÝ èÇèí Ç, ù³ ÝÇ áñ áóÝÇ Ñ³ èì³ ï³ áóÝ´´
 Èáó³ óáó ï³ áí áè³ ¹ñáóÙ»ñáí ÷ áÈ³ éáó ÙÇçáóÝ»ñ: ÁÝÍ »ñáóÁÙáóÝ³ Ùè èÇèí Á Ì³ è³ ï³ ñáóÙ
 ¿³ á³ Ñáí »ñáí Ñ³ Ù³ á³ ï³ èÈ³ Ý á³ ÷ Ç Ñ³ èì³ ï³ áóÝ´´ Èáó³ óáó ï³ áí áè³ ¹ñáóÙáí
 ÷ áÈ³ éáó ÙÇçáóÝ»ñ:

Ð»í´´ Ù³ È³ ÕÙáè³ Ì áóÙ Ñ³ Ù³ ¹ñí áóÙ »Ý ÙÇçÇÝ á³ Ù³ Ý³ . ñ³ ÙÇÝ´´ ñ¹ ÙáóÝ³ í »í Èáó³ óáó
 ï³ áí áè³ ¹ñáóÙÝ»ñÁ¹

2010Á.	ØÇçÇÝ í áí áè³ ¹ñáóÙ	
	á³ ÙÙ³ Ý³ . ñ³ ÙÇÝ	²ñ¹ ÙáóÝ³ í »í
á³ ñí³ ï³ í áñáóÁÙáóÝÝ»ñ		
í³ ñí³ »ñ´´ ÷ áÈ³ éáóÁÙáóÝÝ»ñ		
²ØÙ ¹áÈ³ ñ	10%	10%
ñ³ Ù	12.25%	12.25%
2009Á.	ØÇçÇÝ í áí áè³ ¹ñáóÙ	
	á³ ÙÙ³ Ý³ . ñ³ ÙÇÝ	²ñ¹ ÙáóÝ³ í »í
á³ ñí³ ï³ í áñáóÁÙáóÝÝ»ñ		
í³ ñí³ »ñ´´ ÷ áÈ³ éáóÁÙáóÝÝ»ñ		
²ØÙ ¹áÈ³ ñ	13%	13%
ñ³ Ù	12.25%	12.25%

èì áñ³ Ý»ñÍ³ Ù³ óí³ Í ½³ ÙáóÝáóÁÙ³ Ý í »ññáóí áóÁÙáóÝÝ Çñ³ Ì³ Ý³ óí³ »É ¿ í áí áè³ ¹ñáóÙ¿
 3%-Ç ÷ á÷ áÈ³ áóÁÙ³ Ý Ñ³ Ù³ ñ: 3%-Á Õ»Í³ ï³ ñáóÁÙ³ Ý Í áóÙÇó . Ý³ Ñ³ ï³ Ì³ Ý ÷ á÷ áÈ³ áóÁÙáóÝÝ ¿:
 í áí áè³ ¹ñáóÙÇ Ñ³ ï³ Ý³ Ì³ Ý ÷ á÷ áÈ³ áóÁÙáóÝÝ ¿:

óÁ» í áí áè³ ¹ñáóÙÁ ÈÇÝ»ñ 3% µ³ ñóñ/ó³ Ì ñ, Çèí ÙÙáèè ÷ á÷ áÈ³ Ì³ ÝÝ»ñÁ ÙÝ³ ÙÇÝ
 Ñ³ èì³ ï³ áóÝ,³ á³ ÁÝÍ »ñáóÁÙ³ Ý 2010Á. ¹»Íí »Ùµ»ñÇ 31-ÇÝ³ ï³ ñí í³ Í ï³ ñí³

ß³ ÑáóÁÛÁ Í Ý³ ½»ñ/Í³ ×»ñ 52,811 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Ûáí (2009Á.-ÇÝ³ Í Ý³ ½»ñ/Í³ ×»ñ 23,566 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Ûáí):

») ä³ ñí ù³ ÛÇÝ éÇèÍ

ä³ ñí ù³ ÛÇÝ éÇèÍ Ý³ é³ Ç³ ÝáóÛ ¿³ ÛÝ ¹»à úáóÛ, »ñµ à³ ÛÛ³ Ý³ · ñ³ ÛÇÝ · áñÍ ÁÝÍ »ñÁ áÇ Í³ ï³ ñáóÛ Çñ à³ ñí³ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÁ, áñÇ Ñ³ ï³ Ýúáí ÁÝÍ »ñáóÁÛáóÝÁ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Í áñáóèí Ý»ñ Í³ ñáó ¿ Í ñ»É ÛÛ³ Ý Í áñáóèí Ý»ñÇó Èáóè³ ÷ »Éáó Ñ³ Û³ ñ ÁÝÍ »ñáóÁÛáóÝÁ ÁÝ¹áóÝ»É ¿ ù³ Ò³ ù³ Í³ ÝáóÁÛáóÝ, áñÇ Ñ³ Û³ Ó³ ÛÝ Ñ³ Û³ · áñÍ³ Í óáóÛ ¿ ÛÇ³ ÛÝ í ×³ ñáóÝ³ Í³ ÝÓ³ Ýó Ñ³ ï³ · ÝÑñ³ Á»ßí áóÁÛ³ Ý ¹»à úáóÛ Ó»èù ¿ µ»ñáóÛ µ³ í³ ñ³ ñ · ñ³ í Ç³ é³ ñÍ³ Ñ³ Ý¹Çè³ óáó ÛÇçáóÝ»ñ:

ÁÝÍ »ñáóÁÛ³ Ý³ à ñ³ ÝúÝ»ñÇ · Í³ é³ ÛáóÁÛáóÝÝ»ñÇ í³ ×³ èúÝ Çñ³ Í³ Ý³ óí áóÛ ¿ ÑÇÛÝ³ Í³ ÝáóÛ ¹ñ³ Ýó Ñ³ Û³ ñ í ×³ ñÛ³ Ý ¹ÇÛ³ ó: Ð»í ·³ µ³ ñ³ è³ ï³ ñ³ ÛÇÝ ¹»µÇí áñ³ Í³ Ý³ à³ ñí ù³ ñÇ Í áñèí Ç éÇèÍÁ è³ ÑÛ³ Ý³ ÷³ Í ¿:

Ð³ ßí »í áó³ Ûè³ Áí Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ Ýß³ Ý³ Í³ ÉÇ à³ ñí ù³ ÛÇÝ éÇèÍÇ Í»Ýí ñáÝ³ óáóÛ³ èÍ³ á¿: ·³ óÇ ¹»µÇí áñ³ Í³ Ý³ à³ ñí ù³ Çó,³ é³ í»É³ · áóÛÝ à³ ñí ù³ ÛÇÝ éÇèÍÁ Ý»ñÍ³ Û³ óí³ Í ¿ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ í Ç×³ ÍÇ Û³ èÇÝ Ñ³ ßí »í í áóÁÛáóÝáóÛ Ûáóñ³ ù³ ÝáÛáóñ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Í³ Çí Ç Ñ³ ßí »í ßè³ ÛÇÝ³ ñÁ»úáí:

½) Æñ³ óí »ÉÇáóÁÛ³ Ý éÇèÍ

ÁÝÍ »ñáóÁÛáóÝÁ í³ ñáóÛ ¿ Çñ³ óí »ÉÇáóÁÛ³ Ý³ é³ í³ ñÛ³ Ý³ ù³ Ò³ ù³ Í³ ÝáóÁÛáóÝ¹ à³ Ñ³ Éáí µ³ í³ ñ³ ñ ¹ñ³ Û³ Í³ Ý³ ÛÇçáóÝ»ñ · ¹ñ³ Ýó Ñ³ Û³ ñÁ»úÝ»ñ, ÇÝáà»è Ý³ · µ³ ñÓñ Çñ³ óí »ÉÇáóÁÛáóÝ áóÝ»óáó³ Í³ Çí Ý»ñ³ Á³ Û³ Ý³ ÍÇÝ³ · áñÍ³ éÝ³ Í³ Ý³ à³ ñí³ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÁ Û³ ñ»Éáó Ýá³ ï³ Í³ Íáí:

Ð»í ·³ È³ ÓÛáóè³ Í áóÛ Ý»ñÍ³ Û³ óí³ Í ¿ ÁÝÍ »ñáóÁÛ³ Ý³ áá³ Í³ ÝóÛ³ ÉýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ à³ ñí³ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÇ · Íáí à³ ÛÛ³ Ý³ · ñ³ ÛÇÝ ÛÝ³ óÛ³ ÈÛ³ ñÛ³ Ý³ Á³ ÛÍ³ ï³ Ý»ñÁ: ² ÓÛáóè³ ÍÁ à³ ñ³ èí³ í³ Í ¿ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ à³ ñí³ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÇ á½»Óáí³ Í ¹ñ³ Û³ Í³ Ý³ ÛÇçáóÝ»ñÇ Ñáèù»ñÇ ÑÇÛ³ Ý³ ñ³ · Ñ³ ßí Ç³ éÝ»Éáí³ Û³ Ý³ í³ Ò³ Ûè³ ÁÇíÁ, »ñµ ÁÝÍ »ñáóÁÛáóÝÁ èí Ç à í³ Í³ ÍÉÝ»ñ Û³ ñ»É³ Û³ à³ ñí³ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÁ: ² ÓÛáóè³ ÍÁ Ý»ñ³ éáóÛ ¿ í áí áéÝ»ñÇ · Û³ Ûñ · áóÛ³ ñÇ · Íáí ¹ñ³ Û³ Í³ Ý³ ÛÇçáóÝ»ñÇ Ñáèù»ñÁ:

2010Á.	²Ýí áí áè	¶áñÍ ÇùÝ»ñ ÷ á ÷ á È áóÝ í áí áè³ - ¹ñáóÛáí	¶áñÍ ÇùÝ»ñ Ñ³ èí³ ï³ áóÝ í áí áè³ - ¹ñáóÛáí	ÁÝ¹³ Û»ÝÁ
ØÇÇÇÝ Í ßèí³ Í ³ ñ¹áóÝ³ í »í í áí áè³ ¹ñáóÛ		10.32%	9.11%	
1-6³ ÛÇè	1,326,677	229,239	694,228	2,250,144
6³ ÛèÇó ÛÇÝá³ 1 í³ ñÇ	-	247,719	635,462	883,181
1-5 í³ ñÇ	-	1,567,026	2,548,035	4,115,061
	1,326,677	2,043,984	3,877,725	7,248,386

2009Á.	¶ñáÍ ÇüÝ»ñ N³ eİ³ İ³ áoÝ İ³ áÍ áe³ - ¹ñáoÜuáÍ	¶ñáÍ ÇüÝ»ñ ÷ á ÷ áEáoÝ İ³ áÍ áe³ - ¹ñáoÜuáÍ	ÁÝ¹³ Ü»YÁ
ØÇÇÝ İ Beİ³ Í ³ ñ¹láoÝ³ İ »İ İ³ áÍ áe³ ¹ñáoÜu		12.63%	10.13%
1 - 6³ ÜÇe	1,446,181	108,584	474,364
6³ ÜeÇó ÜÇÝ»¹ İ³ İ³ ñÇ	-	71,021	729,528
1 - 5 İ³ İ³ ñÇ	-	290,204	2,964,091
	<u>1,446,181</u>	<u>469,809</u>	<u>4,167,983</u>
			<u>6,083,973</u>

ÁÝÍ »ñáoÁláoÝÝ Çñ³ óÍ »ÉçáoÁÜ³ Ý eÇeİÇ . Ý³ N³ İ Ü³ Ý · İ³ e³ í³ ñÜ³ Ý Á³ Ü³ Ý³ İ N³ Bİ Ç İ
 ³ eÝáoÜ yÇÝ³ Ýe³ İ³ Ý³ İ İ Çİ Ý»ñÇó³ İ ÝÍ³ É áó ¹ñ³ Ü³ ÜÇÝ NáoÜ»ñÁ, Ü³ eÝ³ í áñ³ á»e
 ¹ñ³ Ü³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÁ · 1»µÇİ áñ³ İ³ Ý á³ ñİ ù»ñÁ: ÁÝÍ »ñáoÁÜ³ Ý³ ÝNñ³ Á»Bİ
 ¹ñ³ Ü³ İ³ Ý³ ñİ³ NáoÜ»ñÁ İ³ Ýáñ»Ý · »ñ³ ½³ ÝóáoÜ »Ý ¹ñ³ Ü³ İ³ Ý ÜÇçáoÝ»ñÁ ·
 ³ e³ İ³ ñ³ ÜÇÝ 1»µÇİ áñ³ İ³ Ý á³ ñİ ù»ñÁ: ÁÝÍ »ñáoÁÜ³ Ý N³ eáoÜÁ NÇÜÝ³ İ³ ÝáoÜ · áÜ³ ÝáoÜ
 İ³ ÝEÇİ í³ x³ eÜÝ»ñÇó, ÇÝaÇ BÝañNÇİ İÉÁÝÍ »ñáoÁláoÝÁ Üİ³ İ³ İ³ İ³ á³ Nái »ÉÇñ
 ³ ÝNñ³ Á»Bİ ¹ñ³ Ü³ İ³ Ý³ ñİ³ NáoÜ»ñÁ:

21.2 Í³ áÇİ³ eÇ eÇeİÇ İ³ e³ í³ ñáoÜ

ÁÝÍ »ñáoÁláoÝÝ Çñ İ³ áÇİ³ É İ³ e³ í³ ñáoÜ İ ÜYá»e, áñá»e¼Ç³ á³ NáiÇ Çñ³ ÝÁÝ¹N³ İ
 · áñÍ »Éáo NÝ³ ñ³ í áñáoÁláoÝÁ³ e³ í³ »É³ · áoÜÇÝ N³ eóY»ÉáÍ Ü³ eÝ³ İÇó»ñÇ »İ³ Úáoİ Ý»ñÁ^a
 ÷ áE³ eáo İ³ áÇİ³ É ÜÇçáoÝ»ñÇ úáİ ÇÜ³ ÉN³ Ü³ á³ İ³ eÉ³ ÝáoÁláoÝ³ á³ Nái »Éáo
 ÜÇçáoáÍ:

ÁÝÍ »ñáoÁÜ³ Ý İ³ áÇİ³ É İ³ ¼Üİ³ Í İ e»÷³ İ³ Ý İ³ áÇİ³ ÉÇó, áñÁ Ý»ñ³ eáoÜ İ
 İ³ ÝáÝ³ ¹ñ³ İ³ Ý İ³ áÇİ³ É, á³ Náoëİ Ý»ñÝ áó İáoİ³ İ³ Í³ Í³ B³ NáoÜÁ, ÇÝa»e Ý³ ·
 ÷ áE³ eáo ÜÇçáoÝ»ñÁ, áñáYü Ý»ñ³ eáoÜ »Ý ÷ áE³ eáoÁláoÝÝ»ñÁ^a µ³ ó³ N³ Üİ³ İ³ Í
 İ³ ÝáÁ³ · ñáoÁláoÝ 11-áoÜ:

ÁÝÍ »ñáoÁÜ³ Ý Ö»İ³ í³ ñáoÁláoÝÁ á³ ñµ»ñ³ µ³ ñ í»ñ³ Ý³ ÜáoÜ İ İ³ áÇİ³ É İ³ eáoóí³ Í úÁ,
 áñá»e¼Ç³ á³ NáiÇ ÷ áE³ eáo ÜÇçáoÝ»ñÇ · e»÷³ İ³ Ý İ³ áÇİ³ É ÜÝ³ óáñ¹Ý»ñÇ
 ³ e³ í³ »É³ · áoÜÝ úáİ ÇÜ³ ÉN³ Ü³ á³ İ³ eÉ³ ÝáoÁláoÝ, áñÁ í»ñÉáoİ íáoÜ İ N³ Bİ³ ñİ »ÉáÍ
 ýÇÝ³ Ýe³ İ³ Ý É³ ÍÁ (¼áoİ á³ ñİ³ í áñáoÁláoÝÁ µ³ Á³ Ý³ Í ÁÝ¹N³ Ýáoñ İ³ áÇİ³ É íñ³),
 N»İ Ü³ Éİ»ñá.

Đ³ ½³ ñ ¹ñ³ Ü	2010Á. 1»İİ »Üµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáoÁÜ³ Üµ	2009Á. 1»İİ »Üµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáoÁÜ³ Üµ
ÁÝ¹N³ Ýáoñ ÷ áE³ eáoÁláoÝÝ»ñ	5,819,005	4,435,465
Đ³ Ý³ Í¹ ÜÝ³ óáñ¹Ý»ñ ¹ñ³ Ü³ ñİ ÓáoÜ áó µ³ Ýİ »ñáoÜ	(528,649)	(1,605,774)
¼áoİ á³ ñİ³ í áñáoÁláoÝ	5,290,356	2,829,691
ÁÝN³ Ýáoñ e»÷³ İ³ Ý İ³ áÇİ³ eÉ	2,819,928	2,232,017
ÁÝ¹N³ Ýáoñ İ³ áÇİ³ eÉ	8,110,284	5,061,708
ÜÇÝ³ Ýe³ Í³ Ý Éİ³ İ	0.65	0.56

21.3 Æñ³ Í³ Ý³ ñÁ»ù

Ô»Í³ í³ ñáóÁÜ³ Ý Ñ³ Úá¼³ Ûµ` ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý Ñ³ ß³ »í í áóÁüáóÝÝ»ñáóÜ³ Úáñí Ç½³ óí³ Í³ ñÁ»úáí ×³ Ý³ áí³ Í³ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Ì³ Çí Ý»ñÇ ` á³ ñí³ í áñáóÁüáóÝÝ»ñÇ Ñ³ ß³ »Í ßè³ ÜÇÝ³ ñÁ»ùÝ»ñÁ · ñ»Á» Ñ³ í³ è³ ñ »Ý ¹ñ³ Ýó Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»ùÇÝ:

Æñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úá áñáßí áóÜ ç` í Í³ Û³ Í áá»Æáí ßáóí³ Û³ Í³ Ý³ ñÁ»úá Ñ³ ß³ »í áó³ Ûè³ Áí Ç ¹ñáóÁÜ³ Ûµ, Í³ Û³ ¼»Öá»Æáí Ñ³ Û³ á³ ÿ³ èÉ³ Ý³ ¹ñ³ Û³ Í³ Ý³ ÜÇçáóÝ»ñÇ Ñáèù»ñÁ⁴ ù· í³ · áñí »Æáí ÝÜ³ Ý³ ÿ Çá · áñí ÇüÝ»ñÇ · Í áí ßáóí³ Û³ Í³ Ý³ áí áè³ ¹ñáóÜ: ² ñ¹ ÜáóÝúáóÜ, Ô»Í³ í³ ñáóÁÜ³ Ý Ñ³ Úá¼³ Ûµ, ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ Ì³ Çí Ý»ñÇ ` á³ ñí³ í áñáóÁüáóÝÝ»ñÇ Çñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úá Ñ³ Û³ á³ ÿ³ èÉ³ ÝáóÜ ç ¹ñ³ Ýó Ñ³ ß³ »Í ßè³ ÜÇÝ³ ñÁ»ùÇÝ:

22 Í³ ñ¹ áñ Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ · Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñ ` ¹³ í áóáóÁüáóÝÝ»ñ
óÝÁ³ ¹ñáóÁüáóÝÝ»ñÁ ` ¹³ í áóáóÁüáóÝÝ»ñÁ ß³ ñáóÝ³ Í³ µ³ ñ · Ý³ Ñ³ í í áóÜ »Ý ` ÑÇÜÝí³ Í³ »Ý á³ ÿ³ Û³ Í³ Ý³ ÷³ áñÓÇ, Ý³ ` ³ ÜÉ óáó³ ÝÇßÝ»ñÇ í ñ³, Ý»ñ³ éÛ³ É³ á³ · ³ ÌÝÍ³ É áó Çñ³ ¹³ ñóáóÁüáóÝÝ»ñÁ, áñáÝù ÿ í Û³ É Ñ³ Ý³ · Û³ ÝüÝ»ñáóÜ Ñ³ Û³ ñí áóÜ »Ý ÁÝ¹ áóÝ»ÆÇ:

22.1 Í³ ñ¹ áñ Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ · Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñ
ÁÝÍ »ñáóÁüáóÝÝ Çñ³ Í³ Ý³ óÝáóÜ ç ³ á³ · ³ ÜÇÝ³ í»ñ³ µ»ñáó · Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñ ` »ÝÁ³ ¹ñáóÁüáóÝÝ»ñ: ² Û³ Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ · Ý³ Ñ³ í³ Í³ ÝÝ»ñÁ, áñá»è³ Í³ ÝáÝ, Ñ³ ¼³ ¹³ »á »Ý Ñ³ Û³ á³ ÿ³ èÉ³ ÝáóÜ Çñ³ Í³ Ý³ ñ¹ ÜáóÝüÝ»ñÇÝ: èí áñ` Ý»ñí³ Û³ óí³ Í³ »Ý³ ÛÝ · Ý³ Ñ³ í áóÜÝ»ñÝ áó »ÝÁ³ ¹ñáóÁüáóÝÝ»ñÁ, áñáÝó · Í áí³ éÍ³ ç éÇèÍ, áñ Ñ³ çáñ¹ ýÇÝ³ Ýè³ Í³ Ý³ ñáóÜ³ Ì³ Çí Ý»ñÇ ` á³ ñí³ í áñáóÁüáóÝÝ»ñÇ Ñ³ ß³ »Í ßè³ ÜÇÝ³ ñÁ»ùÝ»ñÁ Í »ÝÁ³ ñí³ »Ý ç³ Í³ Ý³ ×ß· ñí áóÜÝ»ñÇ:

Øß³ Í³ Û³ Ý³ ÷³ áóÆáóÜ · ÿ Ýí áó Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ Íñ³ · Çñ

ÆÝá»è³ Ý»ñí³ Û³ óí³ Í³ ç Í³ ÝáÁ³ · ñáóÁüáóÝ 5-áóÜ ÁÝÍ »ñáóÁüáóÝÁ 2006Á-Çó Ç í »ñ Ý³ È³ Ó»éÝ»É ç Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ Íñ³ · ñÇ Ûß³ Í áóÜ, áñÁ Ñ³ ÿ³ · ³ ÜáóÜ á»í ù ç ß³ Ñ³ · áñí Ç è»÷³ Í³ Ý³ ñÇüÝ»ñÇ Ñ³ Û³ ñ: 2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÜ³ Ûµ Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ Íñ³ · ñÇ Ñ³ ß³ »Í ßè³ ÜÇÝ³ ñÁ»úá Í³ ¼áóÜ ç 35,764 Ñ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û, áñÝ Çñ»ÝÇó Ý»ñí³ Û³ óÝáóÜ ç Íñ³ · ñÇ Ûß³ Í³ Û³ Ûµ ¼µ³ Óí áó Û³ èÝ³ · »í Ý»ñÇ í³ ñó³ í ñáóÁüáóÝÁ: Ô»Í³ í³ ñáóÁÜ³ Ý Ñ³ Úá¼³ Ûµ Íñ³ · ñÇ Ñ³ ß³ á³ Ñ³ Í³ Ý³ ñÁ»úá³ Ûµ áóÇáóÁÜ³ Ûµ Í ÷³ áÉ Ñ³ í áóóí Ç ¹ñ³ Ñ³ ÿ³ · ³ ù· í³ · áñí Û³ Ý³ ñ¹ ÜáóÝúáóÜ:

23 á³ ñí³ í áñí³ í áóÁüáóÝÝ»ñ

23.1 Í³ áÇí³ éÝ»ñ¹ ñáóÜÝ»ñÇ · Í áí³ á³ ñí³ í áñí³ í áóÁüáóÝÝ»ñ
2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÜ³ Ûµ ÁÝÍ »ñáóÁüáóÝÁ ááóÝÇ á³ ñí³ í áñáóÁüáóÝÝ»ñ Í³ áÇí³ éÝ»ñ¹ ñáóÜÝ»ñÇ · Í áí³ (2009Á. ¼¼á):

23.2 ¶ñáñí³ éÝ³ í³ Ý³ í³ ñó³ í³ ÉáóÁÜ³ Ý³ · Í áí³ á³ ñí³ í áñí³ í áóÁüáóÝÝ»ñ
ÁÝÍ »ñáóÁüáóÝÁ áñá»è³ í³ ñó³ í³ É

² é³ ÿ³ ñÇ Çñ³ Í³ Ý³ óÜ³ Ý Ýá³ ÿ³ Í áí³ ÿ³ ñ³ Í üÝ»ñÁ · áñí³ éÝ³ Í³ Ý³ í³ ñó³ Í³ ÉáóÁÜ³ Ûµ èí³ óí³ É»Ý ÜÇçÇÝáóÜ 2-4 ÿ³ ñáí: ÁÝÍ »ñáóÁüáóÝÁ ÑÝ³ ñ³ í áñáóÁüáóÝ ááóÝÇ Ó»èù µ»ñ»É í³ ñó³ Í³ É³ Í³ Ì³ Çí Ý»ñÁ í³ ñó³ Í³ ÉáóÁÜ³ Ý³ Á³ Û³ Ý³ Í³ ßñç³ ÝÇ í »ñçáóÜ:

ã»ÕÛ³ ÉáÑ³ Û³ ñ³ ñí áÕ . áñÍ³ èÝ³ Ì³ Ý í³ ñÓ³ Ì³ ÉáóÁÛ³ Ý . Í áí í×³ ñí »ÉÇù
í³ ñÓ³ í×³ ñÝ»ñÁ Ý»ñÍ³ Û³ óí³ Í »Ý èí áñ..

Đ³ ½³ ñ ¹ñ³ Û	2010Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ	2009Á. ¹»Íí »Ûµ»ñÇ 31-Ç ¹ñáóÁÛ³ Ûµ
àá áóß, ù³ Ý 1 í³ ñÇ	74,916	56,986
1-5 í³ ñÇ	68,630	9,320
	<u>143,546</u>	<u>66,306</u>

24 ä³ Û³ Ý³ Ì³ ÝáóÁÛáóÝÝ»ñ

24.1 ¶ñáñ³ ñ³ ñ ÛÇÇ³ í³ Ûñ

Đ³ Û³ èí³ ÝáóÛ Çñ³ Ì³ Ý³ óí áÕ ù³ Õ³ ù³ Ì³ Ý .. í Ýí »è³ Ì³ Ý ÷ ÷ ÷ áÉáóÁÛáóÝÝ»ñÁ
ß³ ñáóÝ³ Ì³ Ì³ Ý µÝáóÛÁ »Ý ÌñáóÛ: àñá»è ½³ ñ. ³ óáó ßáóí³ ÷ Đ³ Û³ èí³ ÝáóÛ µ³ ó³ Ì³ ÛáóÛ
»Ý Ì³ ÷ ÷ ñÛ³ É. áñÍ³ ñ³ ñ ÛÇÇ³ í³ Ûñ .. Ñ³ Û³ á³ ÷ ÷ èË³ Ý »ÝÁ³ Ì³ éáóóí³ Í ùÝ»ñ, áñáÝù
éáí áñ³ µ³ ñ . áÛáóÁÛáóÝ áóÝ»Ý³ ½³ ÷ ÷ ßáóí³ Û³ Ì³ Ý ÷ ÷ Ýí »éáóÁÛáóÝ áóÝ»óáó »ñí ñÝ»ñáóÛ:
¹³ óÇ ¹ñ³ ÝÇó, ÷ ÷ Ýí »è³ Ì³ Ý á³ Û³ ÝÝ»ñÁ ß³ ñáóÝ³ Ì³ áóÛ »Ý è³ ÑÛ³ Ý³ ÷ ÷ Ì³ »É
· áñÍ³ èÝáóÁÛáóÝÝ»ñÇ Ì³ í³ ÉÝ»ñÁ ýÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý ßáóí³ Ý»ñáóÛ, .. ýÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý
· áñÍ³ ÇùÝ»ñÇ Çñ³ Ì³ Ý³ ñÁ»ùÝ»ñÁ Ì³ ñáó »Ý áñ³ Û³ á³ ÷ ÷ èË³ Ý»ÉÇñ³ Ì³ Ý³ óí³ Í
· áñÍ³ ñùÝ»ñÇÝ: Đ»í³ ÷ ÷ ÷ ÷ Ýí »è³ Ì³ Ý ½³ ñ. ³ óÛ³ Ý ÑÇÛÝ³ Ì³ Ý ÈááÁÝ¹ áí Á
í Ýí »è³ Ì³ Ý .. ÇÝèí Çí áóóÇáÝ³ É½³ ñ. ³ óÛ³ Ý ó³ Íñ Û³ ñ¹³ Ì³ Ý ½áó. ³ Ì³ óí³ Í
í³ ñ³ Ì³ ßñÇ³ Ý³ ÛÇÝ³ Ýí³ ÛáóÝáóÁÛ³ Ûµ .. Í»Ýí ñáÝ³ óí³ Í ÷ ÷ Ýí »è³ Ì³ Ý Ñ»Ýúáí ..
ÛÇÇ³ ½³ ÷ ÷ ÇÝÝ ÷ ÷ Ýí »è³ Ì³ Ý ×. Ý³ Á³ ÛÁ:

ÁÝÍ»ñáóÁÛ³ Ý íñ³ ÷ ÷ Ûè . áñÍ³ áÝÝ»ñÁ ÑÝ³ ñ³ í áñ Ñ»í .. ³ ÝùÝ»ñÁ Ì³ ñáó »Ý Ý»ñ³ é»É
í³ ñí³ ÷ ÷ áóÝ»ñÇ Ñ³ Ý¹»á³ Ýí×³ ñáóÝ³ Ì³ áóÁÛáóÝÁ, È³ Á³ ñí³ Í Ñ»ÕÇÝ³ Ì³ áóÁÛáóÝÁ,
³ áñ³ ÝùÝ»ñÇ .. Ì³ é³ ÛáóÁÛáóÝÝ»ñÇ í³ ×³ éùÇ, ÇÝáá»è Ý³ .. ýÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý ÛÇÇáóÝ»ñÇ
Ó»èùµ»ñÛ³ Ý Ñ»í Ì³ áí³ Í ¹Á³ ñáóÁÛáóÝÝ»ñÁ .. ³ ÛÉÝ: ¹ áñáñ³ Ûè ÈÝ¹ÇñÝ»ñÁ Ì³ ñáó »Ý
Ñ³ Ý. »óÝ»ÉÁÝÍ»ñáóÁÛ³ Ý Çñ³ óí »ÉÇáóÁÛ³ Ý³ ÝÍ Û³ Ý .. Ñ»í .. ³ µ³ ñ, ³ é³ Ç³ óÝ»É
³ ÝÁÝ¹Ñ³ ÷ ÷ áóÁÛ³ Ý ÈÝ¹ÇñÝ»ñ: ² Ûáó³ Û»Ý³ ÛÇÝí, ù³ ÝÇ ¹»é³ Ûè³ ÝáñáßáóÁÛáóÝÝ»ñáóÛ
³ éí³ ÷ ÷ ñ³ Ì³ áóè³ ÝùÝ»ñÝ áó »ÝÁ³ ¹ñáóÁÛáóÝÝ»ñÁ ß³ ÷ ÷ »Ý, Õ»Í³ ÷ ÷ ñáóÁÛáóÝÁ áÇ Ì³ ñáó
í èí³ Ñ³ µ³ ñ Ñ³ ßí³ ñí³ »É Á» ÇÝá á³ ÷ ÷ áí ¹ñ³ Ýù Ì³ ñáó »Ý³ ½¹»óáóÁÛáóÝ áóÝ»Ý³ É
ÁÝÍ»ñáóÁÛ³ Ý³ Ì³ Çí Ý»ñÇ .. á³ ñí³ ÷ ÷ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÇ Ñ³ ßí³ Ì³ Èé³ ÛÇÝ³ ñÁ»ùÝ»ñÇ í ñ³ :

Đ»í³ .. ³ µ³ ñ, ÁÝÍ»ñáóÁÛ³ Ý ýÇÝ³ Ýè³ Ì³ Ý Ñ³ ßí³ »í í áóÁÛáóÝÝ»ñÁ á»Ý Ý»ñ³ éáóÛ
×ß. ñí áóÛÝ»ñÇ ³ ½¹»óáóÁÛáóÝÁ, »Á»³ Û³ áÇèÇù Ì³ Ý, áñáÝù Ì³ ñáó ÇÇÝ³ ÝÑñ³ Á»ßí
Ñ³ Û³ ñí³ »É »Á» Ý»ñÍ³ Ñ³ Û³ ßÈ³ ñÑ³ ÛÇÝ ×. Ý³ Á³ ÛÇ³ ½¹»óáóÁÛáóÝÁ Đ³ Û³ èí³ ÝáóÛ
Ýí³ ÷ ÷ »ÉÇ .. ³ ñÁ³ Ý³ Ñ³ í³ ÷ ÷ áñ»Ý . Ý³ Ñ³ ÷ ÷ »ÉÇ ÉÇÝ»ñ:

24.2 ²á³ Ñáí³ . ñáóÁÛáóÝ

Đ³ Û³ èí³ ÝáóÛ³ á³ Ñáí³ . ñ³ Ì³ Ý Ñ³ Û³ Ì³ ñ. Á ½³ ñ. ³ óÛ³ Ý ÷ ÷ áóÉáóÛ Ç, .. ³ á³ Ñáí³ . ñáó-
ÁÛ³ Ý ß³ ÷ ÷ ÷ »è³ Ì³ Ý»ñ, áñáÝù È³ Ûáñ»Ý ÷ ÷ ñ³ Í³ Ì³ Ý ÛÛáóè »ñí ñÝ»ñáóÛ, Đ³ Û³ èí³ ÝáóÛ
¹»é³ á»Ý Ì³ Çñ³ éí áóÛ: ÁÝÍ»ñáóÁÛáóÝÁ Çñ³ Ì³ Çí Ý»ñÇ (µ³ ó³ éáóÁÛ³ Ûµ ß»Ýù»ñÇ .. Ñáó»ñÇ),
· áñÍ³ áóÝ»áóÁÛ³ Ý ÁÝ¹Ñ³ ÷ ÷ Û³ Ý Ì³ Û »ññáñ¹ Ì³ áóÛ»ñÇ á³ ñí³ ÷ ÷ í áñáóÁÛáóÝÝ»ñÇ Ñ³ Ý¹»á,
áñáÝù Ì³ ñáó »Ý³ é³ Ç³ Ý³ É. áóÛÇÝ³ Ì³ Û ßñÇ³ Ì³ ÛÇÇ³ í³ ÛñÇÝ ÁÝÍ»ñáóÁÛ³ Ý . áóÛÇ Ì³ Û
· áñÍ³ èÝáóÁÛáóÝÝ»ñÇ á³ ÷ ÷ Ñ³ ñÝ»ñÇÓ Ñ³ éóí³ Í í Ý³ èÇ³ á³ Ñáí³ . ñáóÁÛáóÝ ááóÝÇ:
ø³ ÝÇ ¹»é³ Ñ³ Û³ á³ ÷ ÷ èË³ Ý Ó»áí³ á³ Ñáí³ . ñí³ Í áç, . áÛáóÁÛáóÝ áóÝÇ éÇèí, áñ

ánaß³ İÇ³ İ í Çí Ý»ñÇ İ áñáóèí Á İ³ Ü ááÝá³ óáoÜÁ İ³ ñáó ğ³ Ýµ³ ñ»Ýá³ èí ÝüáóÁ³ İ³ Ý
 ³ ½¹ »óáoÁüóÝ áóÝ»Ý³ ÉÁÝİ »ñáóÁÜ³ Ý · áñí áóÝ»áóÁÜ³ Ý · ýÇÝ³ Ýè³ İ³ Ý ¹ñáóÁÜ³ Ý í ñ³ :

24.3 Đ³ ñİ »ñ

Đ³ Ü³ èí³ ÝÇ Đ³ Ýñ³ á»í áóÁÜ³ Ý Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ Ñ³ Ü³ İ³ ñ. Á Ñ³ Ü»Ü³ í³ µ³ ñ Ýáñ ğ¹
 Ñ³ ×³ È³ İÇ ÷ á÷ áÉí áó ùñ»Ýè¹ñáóÁÜ³ Üµ, áñÁ Ñ³ ×³ È Ü»İ Ý³ µ³ ÝáóÁüóÝÝ»ñ ğ
 á³ Ñ³ ÝçáóÜ: Đ³ ×³ È í³ ñµ»ñ Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ · Çñ³ í³ éáo Ü³ ñÜÇÝÝ»ñ í³ ñµ»ñ
 Ü»İ Ý³ µ³ ÝáóÁüóÝÝ»ñ áóÝ»Ý: Đ³ ñİ »ñÁ Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ Ü³ ñÜÇÝÝ»ñÇ İ áóÜÇó »ÝÁ³ İ³ »Ý
 í »ñ³ Ý³ ÜÜ³ Ý · áóéáoÜÝ³ èÇñáóÁÜ³ Ý: Đ³ ñİ³ ÜÇÝ Ü³ ñÜÇÝÝ»ñÝ ùñ»Ýüáí Ğ³ ½¹ñí³ İ³ »Ý
 ³ é³ Ç³ 1ñ»Éí áó.³ ÝüÝ»ñ · í áóÜ»ñ:

í »ñáÑÇßÜ³ ÉÑ³ Ý.³ Ü³ ÝüÝ»ñÁ Đ³ Ü³ èí³ ÝáoÜ İ³ ñáó »Ý³ é³ Ç³ óÝ»É³ í»Ğ Ü»İ Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ
 éÇèİ»ñ, ù³ Ý³ ÜÉ»ñİ ñÝ»ñáóÜ: Ó»İ³ í³ ñáóÁüóÝÁ Ñ³ Üá½¹³ İ ğ, áñ Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ
 á³ ñİ³ í³ í áñáóÁüóÝÝ»ñÇ · Íáí İ³ í³ ñ»Éğ Ñ³ Ü³ á³ í³ èÉ³ Ý Ñ³ í³ óáoÜÝ»ñ³ Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ
 ùñ»Ýè¹ñáóÁÜ³ Ý Çñ»Ýó Ü»İ Ý³ µ³ ÝáóÁÜ³ Ý ÑÇÜ³ Ý í ñ³ : ² ÜÝáo³ Ü»Ý³ ÜÇí, Ñ³ ñİ³ ÜÇÝ
 Ü³ ñÜÇÝÝ»ñÇ Ü»İ Ý³ µ³ ÝáóÁüóÝÝ»ñÁ İ³ ñáó »Ý í³ ñµ»ñí »É · ¹ñ³ Ýó³ ½¹»óáoÁüóÝÁ İ³ ñáó
 ğ ½¹³ Ğ³ ĞÝ»É

25 ¶ñáñ³ ñüÝ»ñ İ³ á³ İ óí³ Í İ áóÜ»ñÇ ÜÇÇ»

ÁÝİ »ñáóÁÜ³ Ý İ³ á³ İ óí³ Í İ áóÜ»ñÁ Ý»ñ³ éáoÜ »Ý³ éáoÇ³ óí³ Í ÁÝİ »ñáóÁüóÝÁ,
 ÑÇÜÝ³ İ³ Ý Ó»İ³ í³ ñ³ ÝÓÝ³ İ³ ½¹Á ·³ ÜÉ, ÇÝáá»è Ýİ³ ñ³ · ñí³ Í ğ èí áñ»:

25.1 İ »ñ³ Ñèİ áóáoÁüóÝ

ÁÝİ »ñáóÁüóÝÁ í »ñ³ Ñèİ í áóÜ ğ Ü³ èÝ³ İÇó, í Ýüñ»ÝÝ»ñÇ ÈánÑñ¹Ç Ý³ È³ ·³ Ñ Üáñ³ Ğñ
 È³ á³ í ñÜ³ ÝÇ İ áóÜÇó, áñÇÝ á³ í³ ÝáoÜ ğ ÁÝİ »ñáóÁÜ³ Ý µ³ ÁÝ»Ü³ è»ñÇ 50%-Á ·
 Ü³ èÝ³ İÇó, í Ýüñ»Ý è³ ý³ Ü»ÉØ³ Ýáá³ ñÜ³ ÝÇ İ áóÜÇó, áñÇÝ á³ í³ ÝáoÜ ğ µ³ ÁÝ»Ü³ è»ñÇ
 48%-Á:

26 ¶ñáñ³ ñüÝ»ñ Ó»İ³ í³ ñáóÁÜ³ Ý · Ýñ³ Ýó³ ÝÜÇÇ³ İ³ Ý³ ½¹.³ İ³ ÝÝ»ñÇ Ñ»í

ĐÇÜÝ³ İ³ Ý Ó»İ³ í³ ñ³ ÝÓÝ³ İ³ ½¹Á Á³ Ü³ Ý³ İ³ ÑñÇ³ ÝÇ ÁÝÁ³ óúaóÜ èí³ ó»Éğ Ñ»í · Ü³ É
 í³ ñÓ³ í ñáóÁüóÝÁ, áñÁ Ý»ñ³ éáoÜ ğ³ ßÉ³ í³ í³ ñÓ ·³ ÜÉÑ³ í áóáoÜÝ»ñ³

Đ³ ½³ ñ 1ñ³ Ü	2010Á. 1»İ í »Üµ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí í³ Í í³ ñÇ	2009Á. 1»İ í »Üµ»ñÇ 31-ÇÝ ³ í³ ñí í³ Í í³ ñÇ
²ßÉ³ İ³ í³ ñÓ ·³ á³ ñ. ·³ İ ñáoÜÝ»ñ³ Ý»ñ³ éÜ³ É Ñ³ İ³ İ³ óáoÜÝ»ñ éáo³ á. ÑÇÜÝ³ 1ñ³ ÜÇÝ	14,917	12,652
	<u>14,917</u>	<u>12,652</u>

2010Á.-Ç ÁÝÁ³ óúaóÜ ÁÝİ »ñáóÁÜ³ Ý Ó»İ³ í³ ñÝ»ñÇÝ í×³ ñí»Éğ 53,428 Ñ³ ½³ ñ 1ñ³ Ü
 ³ Ýß³ ñÁ · áóÜÇ í³ ñÓ³ İ³ È³ İ³ Ý í×³ ñ (2009Á.¹ 31,117 Ñ³ ½³ ñ 1ñ³ Ü):

2010Á. ÁÝÁ³ óúaóÜ Ó»İ³ í³ ñÝ»ñÇÝ í ñ³ Ü³ 1ñí»É »Ý 2,000,000 Ñ³ ½³ ñ 1ñ³ Ü
 ÷ áÉ³ éáoÁüóÝÝ»ñ (2009Á. ½ñá): ÓáÉ³ éáoÁüóÝÝ»ñÁ í ñ³ Ü³ 1ñí»É»Ý Ü»İ í³ ñÇ
 Á³ Üİ»í áí 0.01%³ Üè³ İ³ Ý í áí áé³ 1ñáóÜáí: 2010Á. 1»İ í »Üµ»ñÇ 31-Ç 1ñáóÁÜ³ Üµ
 Ó»İ³ í³ ñÝ»ñÇÝ í ñ³ Ü³ 1ñí³ Í ÷ áÉ³ éáoÁüóÝÝ»ñÇ · Íáí ÜÝ³ óáñ¹Á Ý»ñ³ éí³ Í ğ
 Ş÷ áÉ³ éáoÁüóÝÝ»ñ İ³ á³ İ óí³ Í İ áóÜ»ñÇÝ | í áóáoÜ (2009Á. ½ñá):

Ð³ ½³ ñ ¹ñ³ Ù	2008		2008
	Ð³ Ù³ Ó³ ÌÝ Ý³ Éáñ¹ Ñ³ βί »í í áóÁÙ³ Ý	ì »ñ³ Ñ³ βί³ ñí	ì »ñ³ Ñ³ β- í³ ñí í³ í
Ù»ñ¹ ñáóÙÝ»ñ³ éáóÇ³ óí³ í í³ ½Ù³ í »ñáóÁÙáóÝÝ»ñáóÙ	473,634	100,012	573,646
Í áóí³ ï³ í³ í β³ ÑáóÙÁ	956,775	100,012	1,056,787
í³ ñí³ β³ ÑáóÙÁ	897,291	100,012	997,303



Grant Thornton

www.grantthornton.am